

JEST

NASZA GAZETA

*Biuletyn Biblioteki Publicznej
Kędzierzyna-Koźle*

**KĘDZIERZYN-KOŹLE
TYGODNIK LOKALNY** 18 lutego 1998
Od środy do środy
ISSN 1427-230X INDEX 332488 7 (74) Cena 1 zł

Rurociągi na pożarcie

str. 5

Fot. Zofia Wisła

STATUETKA KOZŁA

str. 6

Złote Spinki dla Rambo

str. 5

Fot. R. Ossoliński

Laureat Jerzy Zygmunt

FAMET

w *Elicie*
Polskich Eksporterów

str. 9

Rury bimetalewne żebrowane są hitem do dziś.

PROMOCJA

NOKIA 3110

444 zł + VAT

555 zł + VAT

z aktywacją i zestawem słuchawkowym

z aktywacją i zestawem głośnomówiącym

AREX GSM EXPERT
AUTORYZOWANY DEALER

era GSM

Bądź bezpieczny i nie daj się złapać.

Oczywiste jest iż każdy ruch na świeżym powietrzu jest zdrowy i takie stwierdzenie nie może nikogo zaskoczyć. Każdego niemalże dnia na ulicach i skwerach chińskich miast można spotkać grupy ludzi, ćwiczących osobliwe formy gimnastyczne.

Ćwiczący wykonują powolne, pełne skupienia, płynne ruchy, przypominające trochę oglądany w zwolnionym tempie taniec. Na pierwszy rzut oka może wydawać się, że wszyscy praktykują jedną, podobną umiejętność. Uważniejsza jednak obserwacja pozwala zorientować się, że nie jest to jeden rodzaj gimnastyki, choć podlegający podobnemu rytmowi, podobnie pełnych gracji i harmonii ruchów.

Można tu spotkać ludzi stojących samotnie w pobliżu sosen, bambusów, czy rabat z kwiatami - zwrócenie twarzami w kierunku roślin zdają się prowadzić z nimi tajemniczy dialog. Owa gimnastyka jest ważną starochińską formą ćwiczeń zapewniających zdrowie. Łagodne chińskie ćwiczenia leczą i relaksują. Może je uprawiać każdy, bez względu na wiek i stan zdrowia.

Przedstawione poniżej ćwiczenia chińskiej gimnastyki leczniczej działają korzystnie na wzmocnienie i leczenie ludzkiego organizmu. Ćwiczenia te przywracają moc, siłę vitalną - zwaną przez ludzi Dalekiego Wschodu „boską równowagą ducha”. Podstawowe ćwiczenia ograniczają się do

czynności wykonywanych rękami: są to pchania, wznosy i naciskania. Po pewnym czasie dołącza się kroki, pozycje i oddech. Gimnastyka poprawia funkcjonowanie układu krążenia i pokarmowego. Łagodzi też dolegliwości serca, migreny oraz inne przewlekłe bóle, artretyzm, nadciśnienie i nerwice.

Kilka wskazówek praktycznych: - ćwicz dwa razy dziennie po 15 minut,

-sprzyjającymi porami w wykonywaniu tych ćwiczeń są ranek i wieczór,

-nie ćwicz z pełnym żołądkiem, zaraz po jedzeniu, ubiór powinien być luźny, bez uciskających gum i pasków,

-początkowo ćwicz w pomieszcze-

były zwrócone na zewnątrz (ku górze). Wdech. Ramiona tworzą nad głową zamkniętą obręcz (rys. 2). Wyciągnij ręce do góry unosząc się na palcach. Napnij mięśnie całej sylwetki. Pozostań krótko w tej pozycji, rozłącz ręce opuszczając je bokiem w dół i opadnij powoli na pięty.

TAI-CHI, gimnastyka ciała i umysłu

niu w którym panuje spokój,

-po dojściu do wprawy w ćwiczeniach - ćwicz w każdych okolicznościach.

Na początek kilka prostych ćwiczeń:

1. Dźwigamy sklepienie niebios

Stajemy luźno w pozycji wyprostowanej. Stopy ustawione równolegle, ramiona zwisają. Powoli unosimy ramiona szerokim łukiem nad głowę, tak aby wewnętrzne części dłoni

Wydech. Ćwiczenie to ma wpływ na przepływ krwi w jamie brzusznej i klatce piersiowej. Rozszerza płuca, intensyfikuje proces oddychania. Koryguje wady postawy.

2. Rozpieramy niebo i ziemię

Stajemy w pozycji wyprostowanej, rozluźnieni. Ramiona opuszczone wzdłuż tułowia. Lewą rękę powoli unieś do góry, dłonią otwartą ku górze, aż osiągniesz „daszek” nad głową. Prawa ręka opuszczona

wzdłuż tułowia, dłoń ustawiona prostopadłe, palce wyciągnięte ku przodowi (rys. 4). Użyj teraz wielkiego wysiłku wyobrażając sobie, że brnimy się przed opadającym na naszą głowę ciężarem nieba. Kiedy jedna ręka walczy z ciężarem nieba, druga wciska się w ziemię. Następnie rozluźniamy wysiłek jednej i drugiej ręki. Przeciwny ruch rąk powoduje silne naciągnięcie mięśni z obu stron ciała oddziaływując na wątrobę, śledzionę i żołądek.

3. Nabieranie sił (mocy)

Pozycja wyjściowa - jeździec (rys. 5). Dłonie zaciśnięte w pięści na wysokości piersi (jak na rysunku). Naprzemian, zawsze trzy

razy z każdej strony, wyrzucić prawą, a potem lewą pięść w przód (rys. 6). Następnie wyrzucić lewą pięść w lewą stronę (rys. 7), a prawą pięść w prawą stronę. Przy wyrzuceniu rąk w przód i bok, użyj głośnego wydechu!!!

Ćwiczenie działa korzystnie na pobudzenie układu vegetatywnego.

J. Szargut

Piłkarskie Mistrzostwa Świata

Zdecydował upór garstki działaczy

Już tylko niecałe 4 miesiące zostały do chwili, gdy wszystkim sympatykom futbolu, zarówno stałym jak i tym od święta, zabiją mocniej serca. Otóż właśnie 10 czerwca zabrzmi pierwszy sędziowski gwizdek inaugurujący XVI już edycję finałów zmagania o najlepszy zespół naszego globu w „kopanej” (tym razem po raz pierwszy z udziałem aż 32 teamów z wszystkich prawie kontynentów).

Normalną rzeczą jest dla nas, że co cztery lata miesiące letnie poświęcone są wielkiej piłce. Nawet nasze żony muszą w tym względzie być nam uległe i podporządkować cały swój domowy cykl, a nawet i cielesne pragnienia, harmonogramowi piłkarskiemu - nie ma wtedy zmiłuj się.

Wśród tych, którzy interesują się zagadnieniami światowego futbolu niewielu jest takich, którzy pamiętają, że wszystko zaczęło się gorzej niż po przysłowiowej grudzie. Tylko uporowi garstki działaczy piłkarskich z pierwszego dwudziestolecia naszego wieku zawdzięczamy, że możemy co cztery lata pasjonować się tymi zmaganiem. Piłka nożna jest ostatnią z popularnych dyscyplin sportu, w których zaczęto wyławiać mistrza świata. A tak już niewiele brakowało, żeby turniej o World Cup nie doszedł do skutku.

Mistrzostwa świata w piłce nożnej narodziły się z chaosu sporów, obaw i niewiary. Już w 1905 r. podjęto pierwszą próbę zorganizowania turnieju mistrzowskiego, jednak nikt się nie zgłosił. Wszystko za sprawą piłkarskich związków brytyjskich, które wyraźnie górowały nad rywalami na kontynencie zarówno pod względem organizacyjnym jak i sportowym, przez co torpedowały inicjatywy działaczy europejskich. Brytyjczycy uważali, że skoro wymyślili piłkę nożną, są w niej najlepsi i nie muszą udowadniać tego na boisku.

Przełom nastąpił po I wojnie światowej. Zwłaszcza podwójne zwycięstwo drużyny Urugwaju w piłkarskich turniejach olimpijskich w 1924 i 1928 r. zaskoczyło pewnych siebie piłkarzy europejskich. Urugwaj i Argentyna podbiły wtedy Europę. Jeden z dziennikarzy

określił ich grę tak: „Była to długotrwała eksplozja z dwudziestu dwóch armat, z których nieustannie wybuchały kaskady południowo-amerykańskiego ognia”.

Oba państwa południowo-amerykańskie miały wielką ochotę zorganizować mistrzowski turniej. Sprzyjał im ówczesny prezes FIFA Jules Rimet. W 1928 Kongres FIFA głosami dwudziestu pięciu państw opowiedział się za rozegranie w 1930 r. turnieju mistrzowskiego. Jego organizatorem został małeńki Urugwaj, który obchodził w tymże roku setną rocznicę uzyskania niepodległości.

Jules Rimet ufundował nagrodę dla zwycięzcy. Była nią wykonana przez francuskiego rzeźbiarza Abila Lafleura szczerozłota statuetka Nike z Samotraki (30 cm wysokości i 14 dkg złota). Nazwana została później Pucharem Rimeta. Kryzys gospodarczy, który nawiedził Europę z początkiem lat trzydziestych zagroził turniejowi mistrzowskiemu. Tylko deklaracja organizatorów, że pokryją wszystkie koszty i nieustępliwość Rimeta uratowały go 20 czerwca 1930 r. na pokładzie statku „Conte Verde” wyruszyły z Europy zespoły Francji, Belgii, Jugosławii i Rumunii. Mistrzostwa świata stały się faktem. Ostatecznie udział w nich wzięło 13 narodowych reprezentacji.

I Mistrzostwa Świata w Piłce Nożnej

Urugwaj

13 - 30 lipca 1930 r.

Uczestników turnieju finałowego podzielono na cztery grupy w składzie:

A: Argentyna, Francja, Chile, Meksyk

B: Brazylia, Jugosławia, Boliwia

C: Urugwaj, Rumunia, Peru

D: USA, Paragwaj, Belgia

13 lipca 1930 r. o godz. 15-tej rozpoczęły się dwa pierwsze mecze tych mistrzostw: Francja - Meksyk i Belgia - USA. Pierwsze piłki zagrali Francuz Maschinot i Amerykanin Patenande. Pierwszą historyczną bramkę zdobył w pierwszym meczu w 19 min Francuz Laurent. Również w tym meczu miała miejsce pierwsza kontuzja - 24 min., bramkarz francuski Thépot, którego zastąpił zawodnik z pola Chantrei, (wtedy regulamin nie dopuszczał zmiany zawodników w trakcie gry). Mecze te nie były pasjonujące. Wygrali je: Francuzi 4:1 i Amerykanie 3:0. Gospodarze mistrzostw zaczęli skromnie 1:0 z Peru (bramka Castro w 65 min.). Ich najgroźniejsi rywale zza La Platy również tylko 1:0 pokonali Francuzów (bramka Monti w 81 min.). Negatywnym bohaterem tego meczu był brazylijski sędzia Almeida Rego. Otóż w 84 min Francuz Langiller znalazł się sam na sam z bramkarzem argentyńskim Bossio i sędzia... odgwizdał koniec meczu. Zwycięzców do szatni eskortowała policja.

Pełnym dramatyzmu spotkaniem był mecz Argentyny z Chile. Francuzi szybko zdobyli dwie bramki (Stabile w 12 i 14 min.). W sto dwadzieścia sekund później Subiabre zdobył kontaktowego gola dla Chile i faworyci zaczęli się denerwować. Doskonały pomocnik argentyński Monti podstawiał nogę Chilijczykowi Vidalowi i umknął przed nim. Zaś Vidal postanowił przedwcześnie go nie płoszyć. Gdy Monti uznał, że sprawa jest zakończona i wyraził swój żal, Vidal podszedł

do niego, ujął pod rękę, kordialnie zaczął poklepywać go po plecach i swe czułości zakończył mocnym ciosem podbródkowym. Wtedy się zaczęło. Obie drużyny skoczyły na siebie, mecz piłkarski zamienił się w bokserski, znaleźli się zwolennicy zapasów, a nawet wolnoamerykanki. Sędzia przerwał mecz, policja zaczęła robić porządek, a sanitariusze opatrywać rannych. Po opowaniu sytuacji mecz dokończono. Wygrała Argentyna 3:1 i pokonani przyjęli to ze zrozumieniem. Oba zespoły schodziły do szatni w wielkiej zgodzie, a na przedzie szli Vidal i Monti omawiając piłkarskie i bokserskie ciekawostki tego meczu. W półfinałach mistrzostw Argentyna wygrała z USA 6:1. Równie bezlitośnie potraktowali Jugosłowian Urugwajczycy.

30 lipca 1930 r. na Estadio Centenario odbył się pierwszy, historyczny, wielki finał, Urugwaj - Argentyna. Argentyńczycy spędzili bezsenność noc. Pod ich kwaterami, aż do świtu trwały nieustanne ryki kibiców urugwajskich. Czołowy piłkarz Argentyny odebrał całą stertę anonimów, w których grozono mu śmiercią. Policja przed stadionem zarekwirowała niezgorszy arsenał. Pewien dzentelmen z Rosario próbował przemycić rozebrany na części karabin maszynowy. 20 tys. kibiców argentyńskich, którzy przepłynęli na La Platę na czymkolwiek (nawet na pninach drzew) i nie dostali biletów, próbowało wziąć bramy szturmem. Odparto ich atak z nie małym trudem.

Gdy dwaj finaliści wyszli na stadion tumult był tak wielki, że zrezygnowano z wygłaszania przemówień. Wielki finał prowadził belgijski arbiter Langerus. Pierwszą bramkę w tym meczu zdobyli Urugwaj-

czycy. Castro sprytnie zmienił pozycję z Dorado i gospodarze po celnym strzale objęli prowadzenie (12 min). Argentyńczycy nie skapitulowali. Najpierw Peucele (30 min), a później niezawodny Stabile (38 min.) zdobyli dla nich bramki. Tak więc do przerwy 2:1 dla Argentyny. Po przerwie Urugwajczyk Cea wyrównał (58 min.). Dziesięć minut później Mascheroni odebrał piłkę Varallo i długim przerzutem przekazał ją na skrzydło do Iriarte. Skrzydłowy po fantastycznym biegu zmylił Montiego, który padł na ziemię i wraz z piłką znalazł się w bramce argentyńskiej. Zespół argentyński załamał się w momencie, gdy potężny strzał jej gwiazdy - Stabile trafił w poprzeczkę. Tuż przed końcem meczu Castro zdobył czwartego gola dla swej drużyny. Tak więc Urugwaj - Argentyna 4:2 (1:2). Urugwaj został pierwszym, historycznym mistrzem świata w piłce nożnej.

Cały kraj oszalał ze szczęścia. 30 lipca ogłoszono świętem narodowym. Prezydent kraju wydał zarządzenie na mocy którego, każdy piłkarz urugwajski otrzymał lukratywną posadę bez obowiązku przychodzenia do pracy. Wszyscy zostali uznani za bohaterów Republiki, a także otrzymali dożywotnią pensję miesięczną w wysokości 5000 pesos. Sam zaś Urugwaj zarobił na swej odwadze przeszło sto tys. dolarów - na owe czasy sumę dość okazałą.

W ten sposób pierwszy krok w temacie - Mistrzostwa Świata w piłce nożnej został uczyniony.

Oto skład zwycięskiego zespołu: Ballestrero - Nasazzi, Mascheroni, Andrade, Fernandez, Gestido, Dorado, Scarone, Castro, Cea, Iriarte.

Finał coraz bliżej

Solski bohaterem tie-breaku

To był mecz godny finału. Ponad 150 minut pasjonującej siatkówki oglądali kibice w kędzierzyńskiej hali sportowej. Tym razem szczęście uśmiechnęło się do gospodarzy. A tym, który ostatni dotknął piłki był **Solski**, który zablokował rozpaczliwy atak **Jańczaka** z Morza.

Mostostal Azoty - Morze Szczecin 3:2 (15:10, 13:15, 15:8, 11:15, 15:13)

Mostostal: **Prus, Chadala, Gerymski, Solski, Musielak, Papke - Skrzypiec, Dembończyk, Kurowski, Mienculewicz, Serafin.**

Morze: **Gierczyński, Jańczak, Zagumny, Ciszewski, Soloyid, Roman - Wnuk, Kowesza, Małecki, Ostrowski.**

Sędziowali bardzo dobrze - **Andrzej Kiszczak i Adam Żelazny.**

Set pierwszy, to normalna gra w wykonaniu gospodarzy. Grają swoje, kontrolując wyniki na tablicy.

Gdyby Mostostal wszystkie sety grał tak jak zawsze pierwszy, to ta liga byłaby nieciekawa. Po 25 min gry jest 1:0.

W drugim secie gospodarze, zaczynają także skutecznie i prowadzą 10:7. Wówczas następuje zastój. Słaby odbiór zagrywki, pozwala gościom na skuteczne ataki. Rozegrał się na dobre **Jańczak** i to właśnie on sieje popłoch wśród naszych. Wychodzą mu ataki z pierwszej jak i z drugiej linii. Seta przegrywamy do 13, choć bronimy aż 10 setboli. W secie trzecim trener **J. Such** daje odpocząć, trochę zagubionemu Chadale.

W jego miejsce wchodzi Serafin i staje się mocnym punktem w odbiorze zagrywki. Pograł dwa sety, najdłużej w meczach ligowych obecnego sezonu. Otrzymał olbrzymią szansę, z której skorzystał. W secie czwartym znowu huśtawka formy gospodarzy. Szereg zmian nie popra-

wia skuteczności gry. Jedynie Papke bryluje przez cały mecz mając prawie 90% skuteczności w ataku. Wyraasta na zdecydowanego lidera zespołu, a niebawem i reprezentacji.

Set piąty jest trudny, nie idzie gra. Przegrywamy 3:6. Wówczas trener Mostostalu Azoty prosi o czas dla zespołu. Od tego momentu w zawodników wstąpił niebawem duch walki. Idą jak burza, zdobywają punkt za punktem i wychodzą na prowadzenie 12:11, nie oddając go do końca seta i meczu.

To zwycięstwo należało się gospodarzom. Kolejny krok do meczów finałowych został zrobiony. A odbywać się one będą tuż po zakończeniu tej rundy. Aby zostać mistrzem kraju trzeba wygrać trzy mecze w finale. Pierwsze dwa odbędą się u lidera. Czy będzie nim Mostostal Azoty niebawem zobaczymy. Trzeba wygrać jeszcze trzy mecze

by być pewnym liderem tej rundy rozgrywek.

Po meczu powiedzieli:

Tadeusz Chojnacki, Morze Szczecin: - Mecz był dramatyczny i na pewno podobał się całej publiczności. Stał na bardzo wysokim poziomie i życzylibym sobie, by te dwa zespoły spotkały się w finale. Do pracy sędziów nie mam żadnych zastrzeżeń, choć jedną piłkę na pewno podarowali gospodarzom. Chciałby w swojej hali mieć taki doping jak tutaj. To jest niebywałe, by kibicować wtedy kiedy nie idzie. U nas jest na odwrót.

Jan Such, Mostostal Azoty: - Mecz bardzo dobry, dramatyczny. Zespół dobrze przygotowany kondycyjnie. I tutaj duża zasługa drugiego trenera **Andrzeja Kubackiego**, który prowadzi odpowiednio odnowę fizyczną. Pierwszy set to wspinały, skuteczny blok i trudna zagrywka. Kolejne sety, to nierówna gra.

Słaby był też blok, gdyż **Gerymski** nie mógł skakać, ze względu na przykurcze mięśni.

Pozostałe mecze.

Stal Hochland Nysa - Czarni Radom 2:3

Yawal Częstochowa - Stilon Gorzów 3:0

Tabela

1. Mostostal Azoty	6	11	15:10
2. Morze Szczecin	6	10	16:10
3. Czarni Radom	6	10	13:11
4. Yawal Częstochowa	6	8	12:12
5. Hochland Nysa	6	8	13:16
6. Stilon Gorzów	6	7	7:17

Mecze w grupie spadkowej

Chełmiec Wałbrzych - Jastrzębie 0:3

Legia Warszawa - AZS Olsztyn 3:1

Górniki Radlin - Płomień 0:3

W najbliższą sobotę bardzo ważny mecz w Radomiu. Wybiera się tam też Klub Kibica, miejmy nadzieję iż spełni swoje zadanie.

TAW

Powoli kończy się zima. Piłkarze korzystając ze sprzyjającej aury wychodzą na boiska przeprowadzając, na mokrych i miękkich jeszcze murawach, treningi i gry kontrolne. W naszym Podokręgu właściwy sezon w klasach B - C oraz A juniorów poprzedzą rozgrywki o Puchar Polski na najniższym szczeblu.

Piłkarze już na murawie

Pierwsza runda przewidziana jest w niedzielę - 1 marca o godz. 14.00. Kolejne terminy to: 8, 15 i 22 marca.

Niedawno przeprowadzono losowanie par I rundy. Udział w nich wezmą czterech przedstawicieli naszego Podokręgu w kl. A (Orzeł Polska Cerekiew, Odrzanka Dziergowice, LZS Gościęciny, Spartan Grudynia W.), dwanaście zespołów klasy B i tylko cztery drużyny klasy C. Oto zestaw par na niedzielę 1 marca.

LZS Porawie Wększyce - LZS Stare Koźle

LZS Lubieszów - LZS Pawłowiczki

LZS Gierałtów - Górnik Januszkowice

Rolnik Urbanowice - Victoria II Cisek

Ruch Stebłów - Orzeł Polska Cerekiew

Victoria Łany - LZS Gościęciny

KS Cisowa - LZS Pokrzywnica

KS Sławęce - Odrzanka Dziergowice

Śląsk Reńska W. - Spartan Grudynia W.

Naprzód Długomilowice - TKKF Blachowianka

Inter Mechnica - wolny los

Tak więc pierwsze piłkarskie emocje z naszym Podokręgiem już wkrótce.

Florian Witoń

Niech się spełni marzenie!

Jan Such, trener zespołu Mostostalu Azoty przed meczem ze Stilonem Gorzów spotkał się z ogromną sympatią ze strony kibiców. Oni to

z Rzeszowa. Jak długo zostanie w K-K, zobaczymy po obecnym sezonie. Na jego początku ciągle powtarzał: Panowie tylko spokojnie,



Jan Such nabiera powietrza...

właśnie przygotowali ogromną niespodziankę, z okazji 50 urodzin, wręczając kosz kwiatów i okazały tort. Całość imprezy zorganizował Klub Kibica.

Jan Such jest absolwentem AWF-u Warszawa. Stanowisko trenera Mostostalu Azoty objął na początku tegorocznych rozgrywek. Przyszedł ze szkoły Mistrzostwa Sportowego

z formą drużyny - z tą szczytową - musimy trafić na finały.

Jak na razie słowa dotrzymuje. Forma zespołu rośnie z tygodnia na tydzień. Kiedyś powiedział „moim marzeniem jest złoto” Niech się więc spełni! Kolejnych 50 lat owocnej i spokojnej pracy życzy Redakcja JNG.

Tekst i zdj. TAW

Ostatnie słabe wyniki zespołu z Gorzowa mocno zdenerwowały działaczy. Z pewnego lidera, drużyna już nie odgrywa żadnej roli w tegorocznych rozgrywkach.

Co w Stilonie?

kach. Na taką postawę zespołu wg. działaczy ma wpływ złe prowadzenie się zawodników. Wypowiedzenie z pracy otrzymał z dn. 30 kwietnia **Tomasz Borczyński**, ponadto został skreślony z listy studentów.

Karami finansowymi ukarano cały zespół. Czy to coś zmieni? Na obecną sytuację zapewne już nie będzie miała wpływu. Co w przyszłości - zobaczymy.

TAW

Najpopularniejszy libero

Paweł Papke, finalista plebiscytu na najpopularniejszego sportowca Opolszczyzny za 1997 r. Znalazł się na zaszczytnej 10 pozycji. Siatkarską karierę rozpoczął w MKS - MDK Warszawa. Z tym klubem

zdołał mistrzostwo Polski juniorów. Uczestnik mistrzostw świata juniorów w Malezji. Mistrz Europy juniorów z 1996 r. Mistrz świata juniorów z 1997 r. Członek kadry narodowej seniorów. Jest zawodnikiem grającym na pozycji libero. Wzrost 196 cm.

W miniony piątek skończył 21 lat. Skuteczny w ataku, w decydującym momencie meczu można mu powierzyć odpowiedzialność za losy tego spotkania. Po prostu się nie myli.

Paweł Papke: - Jestem zaskoczony znalezieniem się w pierwszej dziesiątce najpopularniejszych sportowców Opolszczyzny. Jestem tutaj nowy, a zarazem znany. Cieszę się bardzo. Mobilizuje mnie to do jeszcze

lepszej gry. Dużo trenuję. Sporo czasu i energii poświęcam zagrywkom z wysoku. Dobra zagrywka to pewny punkt, a siatka właśnie polega na zdobywaniu punktów.

Tekst i zdj. TAW



Siatkówka zza miedzy

Nie popisali się siatkarze Ruchu Zdzeszowice w kolejnych meczach

premijających walkę o II ligę. Na swoim obiekcie podejmowali AZS Gli-

wice i dwukrotnie przegrali 1:3.

Ruch Zdzeszowice występował

w następującym składzie: **Malczewski, Harupa, Wesoly, Pyć, Dzido, Kolhman, Kurpas.**

Bronisław Kisielewski, trener Ruchu: - Przykro mi mówić o tych meczach. Chłopcy grali bardzo dobrze pierwsze sety. W innych setach przegrywamy końcówki. Są mało odporni psychicznie. Zespół z Gliwic jest chyba najmocniejszym teamem w tej grupie i obecnie możemy grać o drugie miejsce, premiowane awansem do gier na szczeblu centralnym o II ligę. Jeszcze są szanse.

Tekst i zdj. TAW



Trener B. Kisielewski z zespołem, podczas przerwy setowej.

Agencja Obrotu Nieruchomościami

K-Koźle al. Jana Pawła II 4, (dawna Świerczewskiego)
I piętro, pokój 103 tel 818-218

DOMIX

MIESZKANIA

Kędzierzyn - 1 pokojowe na I piętrze o pow. 37 m² - cena 41 tys. zł.
Koźle - 2 pokojowe na I piętrze o pow. 38 m² - cena 41 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na II piętrze o pow. 50 m² - cena 53 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na III piętrze o pow. 39 m² - cena 45 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na II piętrze o pow. 50 m² (komfort) - cena 70 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na IV piętrze o pow. 45 m² - cena 48 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na parterze o pow. 48 m² - cena 47 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na II piętrze o pow. 52 m² - cena 60 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na IV piętrze o pow. 40 m² - cena 30 tys. zł.
Kędzierzyn - 2 pokojowe na IV piętrze o pow. 40 m² - cena 30 tys. zł.
Kędzierzyn - 3 pokojowe na I piętrze o pow. 56 m² - cena 66 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na III piętrze o pow. 50 m² - cena 46 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na IV piętrze o pow. 49 m² - cena 52 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe, na III piętrze o pow. 61 m² (komfort) - cena 85 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na III piętrze o pow. 48 m² - cena 49 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na parterze o pow. 80 m² - cena 50 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na I piętrze o pow. 80 m² - cena 65 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe I piętrze o pow. 80 m² (komfort), garaż - cena 110 tys. zł.
Koźle - 3 pokojowe na IV piętrze o pow. 58 m² - cena 70 tys. zł.
Kędzierzyn - 4 pokojowe na II piętrze o pow. 96 m² - cena 87 tys. zł.
Kędzierzyn - 4 pokojowe na parterze o pow. 80 m² - cena 70 tys. zł.

DOMY DO ZAMIESZKANIA, DO REMONTU, STANY SUROWE

K-Koźle - 7 pokojowy, piętrowy, dwurodzinny o pow. 200 m², pow. działki 10 a - cena 120 tys. zł.
Kędzierzyn - 5 pokojowy, parterowy o pow. 150 m², pow. działki 7 a, garaż - cena 150 tys. zł.
Koźle Rogi - do remontu, 4 pokojowy, parter + poddasze o pow. 90 m², pow. działki 15 a - cena 25 tys. zł.
Kędzierzyn - 6 pokojowy, piętrowy o pow. 250 m², pow. działki 6 a - cena 250 tys. zł.
Kędzierzyn - 5 pokojowy, wysoki parter o pow. 160 m², pow. działki 5 a - cena 160 tys. zł.
Kędzierzyn - 3 pokojowy + magazyn 1000 m², pow. działki 45 a - cena 250 tys. zł.
Kędzierzyn - 5 pokojowy, o pow. 200 m², pow. działki 5,1 a, garaż - cena 150 tys. zł.
Kędzierzyn - rozpoczęta budowa, piwnice + parter, pow. działki 7 a - cena 65 tys. zł.

Koźle - 4 pokojowy, piętrowy o pow. 100 m², pow. działki 4 a - cena 80 tys. zł.
Koźle - 6 pokojowy, piętrowy o pow. 300 m², działka 8 a - cena 130 tys. zł.
K-Koźla - 6 pokojowy, piętrowy, o pow. 200 m², działka 25 a - cena 100 tys. zł.
Stare Koźle - 4 pokojowy, piętrowy o pow. 150 m², pow. działki 10 a, warsztat - cena 80 tys. zł.
K/Prudnika - 3 pokojowy, zabudowania gospodarcze, pow. działki 90 a - cena 42 tys. zł.
Głogówek - 3 pokojowy, o pow. 110 m², działka 14 a, basen, warsztat - cena 100 tys. zł.
Gogolin - 5 - pokojowy, parterówka o pow. 140 m², pow. działki 6 a - cena 100 tys. zł.
Góra Św. Anny - 6 - pokojowy, piętrowy o pow. 160 m² - cena 60 tys. zł.
Poborsów - dom i zabudowania gospodarcze na prowadzenie działalności rolnej (5 ha pola) - cena 160 tys. zł.
Ujazd Śląski - dom do remontu - 3 - pokojowy, parter + poddasze o pow. 90 m², pow. działki 5 a, - cena 50 tys. zł.

DZIAŁKI BUDOWLANE

Dzierżonice - pow. 20 a, - cena do uzgodnienia
K-Koźle - pow. 60 a, zabudowa pod działalność - cena 100 tys. zł.
Kędzierzyn - pow. 1,8 a pod segment w zabudowie szeregowej - cena 15 tys. zł.
Kędzierzyn - pow. 4,3 a pod bliźniak - cena 29 tys. zł.
Kędzierzyn - pow. 5,3 a - cena 20 tys. zł.
Kędzierzyn - pow. 5,5 a, stan piwnic - cena 30 tys. zł.
Poborsów - pow. 16 a, - cena 15 tys. zł.
Radziejów - pow. 10 a, - cena 20 tys. zł.
Reńska Wieś - pow. 12 a, - cena 18 tys. zł.
Stare Koźle - pow. 6,4 a, wylane fundamenty - cena 12 tys. zł.
Wolbrom - Kamienna Góra - pow. 25 a, cena do uzgodnienia.

LOKALE UŻYTKOWE, MAGAZYNY, LOKALE HANDLOWE

Hurtownia / magazyn w Januszkowicach o pow. 650 m², pow. działki 32 a - cena 120 tys. zł.
Kędzierzyn - magazyn 1000 m² + dom mieszkalny pow. działki 45 a, - cena 250 tys. zł.
Kawiarnia / bar piwny w Kędzierzynie-Koźlu o pow. 150 m² sprzedam, (obiekt wolnostojący), - cena 150 tys. zł.
Sklep do wydzierżawienia w Kędzierzynie o pow. 500 m²
Sklep o pow. 50 m² w Kędzierzynie - cena 45 tys. zł.

Agencja DOMIX świadczy swoje usługi w zakresie wyceny nieruchomości, pomocy w zawieraniu umów kupna - sprzedaży, dzierżawy nieruchomości. Zapewniamy pełną obsługę prawną i notarialną.

SZYBKIE KREDYTY MIESZKANIOWE BEZ PORĘCZycIELI

ogłoszenia drobne

Praca

Zatrudnię w handlu młode dziewczyny, tel. 0602 629 325

Zatrudnię elektroników i informatyków, tel. 83-47-05

Przyjmę przepisywanie prac i tekstów na komputerze, tanio i solidnie

tel. 82 45 03 po godz. 16.00

Usługi transportowe tel. całodobowy 81 88 70

Videofilmowanie - tel. 83 47 73

Poszukuję pracy w charakterze - ochrony mienia i osób (pozwolenie na broń) - kontakt poprzez Redakcję.

Usługi transporterowe do 3,5 tony, łącznie z przeprowadzkami, tel. 83-58-20

Usługi transportowe całodobowe, tel. do godz. 17.00 - 82-20-53 lub 82-52-11.

Korepetycje z języka łacińskiego na poziomie zaawansowanym. Przygotowanie do egzaminów, tel. 82-57-43.

Różne

Sprzedam deskę kreślarską, tel. 83 48 42

Bioenergioterapia - Stowarzyszenie Radiestów w Opolu, K-K tel. grzecz. 810 504

Bicom - zdrowie bez lekarstw, tel. 81 95 66

„Fenix” - Centrum Radiestezji i Terapii Naturalnej, tel. 82 96 04

Sprzedam b. tanio meble młodzieżowe, stan idealny, kolor czerwony, tel. 83 25 49

Sprzedam kamerę Nikon Vn-9500 hi8 z osprzętem, stan b. dobry. Tel. 83 47 73

Sprzedam monitor do Amigi kolorowy, 300 zł, tel. 81-71-28

Sprzedam sukienkę komunią (146) z wszystkimi dodatkami. Tanio. Tel. 83-59-44

Zlecam do wykonania roboty murarsko - dekarstwo blacharskie w budynkach, tel. 82-63-98

Sprzedam wzmacniacz Technics SVA MK2 klasa AA 2x80W, stan idealny, głośniki 130 W trzydrożne, tel. 83 47 73

Szkoła kierowców „Szewczyk” tel. 82 23 44, ul. Piłsudskiego 30 pok. 18 godz. 16.00 (kat. A B C D E)

PILNIE poszukuję korepetytora j. rosyjskiego, tel. 83 85 70 po godz. 14.00

Nieruchomości

Zamienię mieszkanie 2 pokojowe (38 m²) z jasną kuchnią na I piętrze

(Blachownia) na 3 pokojowe (w Blachowni) tel. 88-66-10 do 14.00

Sprzedam działkę na ul. Gliwickiej (nowa altanka), tel. 83 39 26

Obiekt na każdą działalność 600 m² w Januszkowicach wynajmę lub sprzedam, tel. 83-22-39 po 15.30

Sprzedam garaż na Pogorzelsu, tel. 83 39 26

Poszukuję mieszkania do wynajęcia (Piasty lub NDM), tel. 81 11 35 po 15.00

Sprzedam dom duży, piętrowy (ok. 180 m²), działka 25a, dół domu do remontu. Adres: Raszowa ul. Kuszówki 15

Zamienię 3 pokojowe w centrum Kędzierzyna na podobne w Warszawie lub sprzedam, tel. 83 48 43

Zamienię mieszkanie 2 pokojowe (52 m² IV piętro) z balkonem na os. Piastów, na podobne w Warszawie, tel. 83-70-88

Okazja! Sprzedam w centrum K-K budynek mieszkalny z lokalami użytkowymi, tel. 82-63-98

GOLBUD

K-Koźle ul. K. Miarki 36 tel./fax (077) 83 51 81

KLEJE - ZAPRAWY - TYNKI - FARBY
firmy **ATLAS**

SCHIEDEL
SYSTEMY KOMINKOWE

BRAAS
DACHÓWKI

MATERIAŁY IZOLACYJNE

- PROFILE DO ZABUDOWY PŁYT KARTONOWO-GIPSOWYCH
- POLSKI SYSTEM WENTYLACJI "MULTIWENT"
- TYNKI GIPSOWE
- CHEMIA BUDOWLANA

Wełna mineralna GULIFIBER

Folie dachowe

Styropian

Płyty kartonowo-gipsowe "NORDGIPS"

Zapewniamy transport na terenie województwa oraz oferujemy usługi transportowe od 1 do 24 ton

Wyroby ceramiczne

Folie izolacyjne

Styrosuprema

47-225 K-Koźle, ul. Szkolna 15
"BL-TRANS" Sp. z o.o.

tel. 077 / 88 65 52

88 62 08

88 66 29

fax 077 / 88 68 75

BL-TRANS

SPÓŁKA z o.o. KĘDZIERZYN-KOŹLE

OFERUJEMY

- Usługi transportowe taborem samochodowym dostawczym i ciężarowym w tym również autocysternami.
- Remonty bieżące i naprawy główne pojazdów.
- Blacharstwo i lakiernictwo samochodowe.
- Smarowanie i wymianę olejów (gratis).
- Badanie rejestrowanych pojazdów.
- Usługi za i rozładunkowe własną brygadą (przeprowadzki).
- Ciśnieniowe mycie podwozi i silników wszelkich pojazdów.

ogłoszenia motoryzacyjne

Sprzedam V W Passat 1979r. stan dobry, cena do uzgodnienia - adres: Raszowa ul. Kuszówki 15

Kupię F 126p do remontu - lakierowanie, blacharka, kontakt tel. 88 65 31

Sprzedam V W I rok 1981, kolor biały (nie zalany), tel. 82 41 65

Mercedes 115, 1976r., po remoncie, do uruchomienia, cena do uzgodnienia, tel. 82 96 75 po 17.00

Sprzedam kombajn zbożowy firmy „CLASS”, tel. 82 41 65

Miejski Ośrodek Kultury w K-K al. Jana Pawła II 27, poszukuje:

- instrumentalisty grającego na basie (tuba),
 - gawędziarza ze znajomością gwary śląskiej do składu Śląskiej Kapeli Ludowej „Bierawianie”
- Szczególne informacje w MOK,**
tel.: 83-40-57, 83-44-51, 83- 29- 25.

Sprzedam Fiat UNO 45 IE, poj. 1300, r.prod. 1993, przeb. 86 tys. km., autoalarm, szyberdach, cena 13,5 tys., tel. 82-59-68

Fiata 125 kombi, rok prod. 1985, sprzedam lub zamienię. Wiadomość 83 15 94

Sprzedam Poloneza Cargo osobowo-dostawczego, rok prod. 1994, przebieg 50 tys. km, cena ok. 12 tys. (nie zalany), tel. 83 26 53

Sprzedam Poloneza 1500 SLE, 5 biegowy, XII-1987 rok prod., przebieg 85 tys. km, cena 4,5 tys. zł. Tel. 83 77 93 po 15.00

Sprzedam Ford Escort (Sedan) 1,3 i, rok prod. 1995, poj. 1300, przebieg 29 tys. km, niebieski metalik, cena 27,5 tys. zł:

Tel. 817-953 po 16.00

Sprzedam Poloneza Cara, 1993 r. przebieg 31 tys., tel. 81-69-90

Sprzedam Passata 1,3 w bardzo dobrym stanie 75 r. prod., cena 1200 zł., tel. 83-13-89

Kupon na bezpłatne ogłoszenie w Naszej Gazecie

Wypełnij czytelnie kupon, prześlij lub dostarcz do Redakcji: al. Jana Pawła II 14 (I piętro) lub ul. Wyzwolenia 7, Nr tel. / fax 81 90 90, 88 67 06 i 88 66 10

NASZA GAZETA

- 1.00 Tajniki muzyki - Coda - czyli to już koniec
- 1.05 Browary polskie - Browar w Gdańsku
- 1.20 Zakończenie programu

PROGRAM 2

- 7.00 Sport telegram
- 7.05 Dziennik krajowy
- 7.25 7 dni świat /powt./
- 7.50 Akademia zdrowia Dwójki
- 8.00 Program lokalny
- 8.30 „Prawie doskonałi” [19/24] - serial prod. USA
- 9.00 Nasze dziecko
- 9.30 życie obok nas „Ukryte światy” [9] „Antylopa królów” - serial dok. prod. USA
- 10.00 Artysta i dzieci-Magdalena Abakanowicz
- 10.30 „Kaczorek Hugo” - serial anim. prod. USA
- 11.00 „Kraina Indygo” [1/26] - serial prod. franc. / 1995/, rez. Jean Sagols, wyk. Francis Huster, Christiana Bali
- 12.00 „Złotopolscy” - serial TVP /powt./
- 12.30 Familiada /powt./ - teleturniej
- 13.00 Panorama
- 13.20 Dziennik krajowy /powt./
- 13.40 Oczywiście
- 14.05 Ojczyzna - polszczyzna - Yawal
- 14.20 30 ton! Lista, lista - Lista przebojów /powt./
- 14.50 Akademia Zdrowia Dwójki - program sportowo-rekreacyjny /powt./
- 15.00 Instalacja
- 15.30 Ulica Sezamkowa - program dla dzieci
- 16.00 Panorama
- 16.10 Nie tylko w koszarach
- 16.30 Koło fortuny - teleturniej
- 17.00 Krzyżówka 13-latków - program dla dzieci
- 17.30 Programy lokalne
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 18.30 Va banque - teleturniej
- 19.00 Auto
- 19.30 „Syn swojej mamusi” [1/19] - serial prod. angielskiej wyk. Michael Crawford, Michele Dotrice
- 20.05 „Deja vu” - komedia prod. polsko-rosyjskiej [1989] rez. Juliusz Machulski, wyk. Jerzy Stuhr, Liza Machulska, Galina Pietrowa
- 21.50 Sport telegram
- 22.00 Panorama
- 22.30 Ogród sztuk - Zostawmy w pokoju Wirginie Woolf
- 23.05 „Encyklopedia sztuki XX-go wieku” Eros-Helmut Newton
- 0.05 Noworoczne spotkanie i Wielką Orkiestrą Symfoniczną Polskiego Radia w Katowicach
- 1.05 „Serce z kamienia” [Herz aus Stein] - film fab. prod. Niemieckiej (1995 r.) rez. Nicos Ligouris, wyk. Mathieu Carriere, Helga Goering, Marcus Fleischer [Historia 13.letniego kłozarda]
- 2.25 Zakoczenie programu

POLSAT

- 6.00 Poranek z POLSATEM
- 7.55 Informacje poranne
- 8.00 Batman, serial animowany (powt.)
- 8.30 Żar tropików, serial prod. USA (powt.)
- 9.30 Żar młodości, serial prod. kanadyjskiej
- 10.30 Drużyna A, serial prod. USA (powt.)
- 11.30 Renegat, serial prod. USA (powt.)
- 12.30 Magazyny TV POLSAT - powtórki
- 14.30 Drzewko szczęścia - gra telewizyjna
- 15.00 Batman, serial animowany
- 15.30 Twój lekarz
- 16.00 Informacje
- 16.15 Piraci - gra telewizyjna
- 16.45 Drużyna A, serial prod. USA
- 17.45 Świat według Bundych, serial prod. USA
- 18.15 Roseanne, serial prod. USA
- 18.45 Informacje
- 19.00 Żar tropików, serial prod. USA

- 19.55 MEGA HIT: „Po tragedii Posejdon”, film prod. USA (1980), 122 min. (Beyond the Poseidon Adventure) r. Irvin Allen; w. Michael Caine, Telly Savalas, Sally Field Thriller. Na miejsce katastrofy statku pasażerskiego „Posejdon” przybywają dwie ekipy poszukiwaczy skarbów. We wnętrzu wraku dochodzi między nimi do bezlitosnej walki o zatopione złoto i drogie kamienie...
- w przerwie, około 20.50 - losowanie LOTTO
- 22.00 Kojak, serial prod. USA - UWAGA: 2. i 9.02. - serial nie będzie emitowany
- 23.00 Informacje i biznes informacje
- 23.30 FILM FABULARNY: „Warta honorowa”, film prod. USA (1978), 88 min. (Honor Guard) r. Burt Kennedy; w. Rod Steiger, David Huffman, Robin Mattson, Jerry Hardin Pięciu weteranów wojny wietnamskiej postanawia wyrównać dawne porachunki. Wyruszają na poszukiwania żołnierza, który przed laty zdezerterował z pola walki, a teraz ukrywa się w Kanadzie.
- 00.30 Muzyka
- 03.00 Pożegnanie

WTOREK 24.02.98

PROGRAM 1

- 6.00 Kawa czy herbata?
- 8.05 „Frasier” [20/24] - serial komediowy prod. USA
- 8.30 Wiadomości
- 8.41 Prognoza pogody
- 8.45 Mama i ja - program dla mamy i trzylatka
- 9.00 Szaleństwa teatralne - Jedna wielka bajka
- 9.30 Domowe przedszkole
- 10.00 „Gdzieś na północy” [2/16] - serial prod. kanadyjskiej
- 10.50 Dziecko troski i radości
- 11.05 Ludzie tacy, jak my
- 11.20 Agroliga «97
- 11.30 Laboratorium
- 11.45 Dzieje jednego wynalazku - Dzieje motocykla
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes - rolniczy magazyn informacyjny
- 12.20 Magazyn Notowań - Chmielek ekstrawagancje - Suszone witaminy
- 12.45 Kolejki /6/- kolejka leśna
- 13.00 Bliźniak „Titanica” [1/2] - film dok. prod. USA
- 13.30 Od Platona i Newtona Z prądem czy pod prąd?
- 14.00 Pulsar
- 14.30 Wiadomości
- 14.40 Tik - tak - program dla dzieci
- 15.05 „Świat Bobby’ego” „Nauka pływania” - serial prod. USA
- 15.35 RAJ - pr. dla młodych widzów
- 16.00 TLP-przeboje non stop
- 16.15 „Moda na sukces” [553] - serial prod. USA
- 16.40 Sejmograf
- 17.00 Teleexpress
- 17.15 „Klan” - telenowela TVP/ emisja z teletekstem/
- 17.50 Test - magazyn konsumenta
- 18.20 Sensacje XX wieku-Fabryki śmierci/1/
- 18.50 Flesz-Wiadomości
- 18.52 Prognoza pogody
- 19.00 Wieczorynka - Mały Miś
- 19.30 Wiadomości
- 19.56 Sport
- 19.59 Prognoza pogody
- 20.10 „Zdarzyło się jutro” [10/13] - serial prod. USA
- 21.00 W centrum uwagi
- 21.20 Czas na dokument „Ty to potrafiysz” - film dok. prod. szwedzkiej
- 22.10 Tańcz razem z nami-program różrywkowy
- 23.00 Wiadomości
- 23.07 Sport
- 23.10 TAK-Telewizyjne Archiwum Kultury
- 0.15 „Lucky Luciano”-film fab. prod. wt.-USA-Franc./ 1973/, rez. Francesco Rosi, wyk. Gian Maria Volonte, Rod Steiger

- 2.00 Co orzeknie sąd - Piramida domokracistów
- 2.15 Zakończenie programu

PROGRAM 2

- 7.00 Sport telegram
- 7.05 Dziennik krajowy
- 7.25 Auto /powt./
- 7.50 Akademia zdrowia Dwójki
- 8.00 Program lokalny
- 8.30 Leśny patrol [23/30] - serial prod. australijskiej
- 9.00 Świat kobiet
- 9.30 „Arktyka” /4/ „Królestwo wieloryba grenlandzkiego” - serial dok. prod. angielsko-włoskiej
- 10.00 Wehikuł czasu - program dla dzieci
- 10.30 „Wilki morskie” [3/13] - serial anim. prod. kanadyjskiej
- 11.00 „Anna Maria idzie własną drogą” [3/28] - serial prod. niemieckiej
- 12.00 „Złotopolscy” - serial TVP /powt./
- 12.30 Familiada /powt./ - teleturniej
- 13.00 Panorama
- 13.20 Dziennik krajowy
- 13.40 Muzyczne nowości Dwójki
- 13.55 Europejski Przegląd Piłkarski
- 14.20 Clipol
- 14.50 Akademia Zdrowia Dwójki - program sportowo-rekreacyjny /powt./
- 15.05 Gospoda pod kogutem-rep.
- 15.30 Ulica Sezamkowa - program dla dzieci
- 16.00 Panorama
- 16.10 W okolicy stwórcy-Kim jest człowiek
- 16.30 Koło fortuny - teleturniej
- 17.00 Wehikuł czasu
- 17.30 Program lokalny
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 18.30 Va banque - teleturniej
- 19.00 Reporterzy 2 przedstawiają
- 19.30 „Syn swojej mamusi” [2/19] - serial prod. angielskiej
- 20.00 Kocham kino - Barlinala’98
- 21.00 Pr. publ.
- 21.50 sport telegram
- 22.00 Panorama
- 22.35 Kocham kino „Girl Guide” - film fab. prod. polskiej/1995/rez. Juliusz Machulski, wyk. Paweł Kukiz, Renata Gabryjelska, Andrzej Chrzanowski
- 0.10 reportaż
- 0.40 Zakoczenie programu

POLSAT

- 6.00 Poranek z POLSATEM
- 7.55 Informacje poranne
- 8.00 Batman, serial animowany (powt.)
- 8.30 Żar tropików, serial prod. USA (powt.)
- 9.30 Żar młodości, serial prod. kanadyjskiej
- 10.30 Drużyna A, serial prod. USA (powt.)
- 11.30 Renegat, serial prod. USA (powt.)
- 12.30 Magazyny TV POLSAT - powtórki
- 14.30 Jednoręki bandyta - gra telewizyjna
- 15.00 Gdzie się podziałła Carmen Sandiego?, serial animowany
- 15.30 Małolata - program dla młodzieży
- 16.00 Informacje
- 16.15 Kalambury - teleturniej
- 16.45 Nieustraszone, serial prod. USA
- 17.45 Świat według Bundych, serial prod. USA
- 18.15 Roseanne, serial prod. USA
- 18.45 Informacje
- 19.00 Żar tropików, serial prod. USA
- 19.55 Baywatch Nights, serial prod. USA około 20.50 - losowanie LOTTO
- 20.55 Ostry dyżur, serial prod. USA
- 22.00 Gwiezdna eskadra, serial prod. USA
- 23.00 Informacje i biznes informacje
- 23.30 Telewizyjne Biuro Śledcze

ŚRODA 18.02.98

PROGRAM 1

- 6.00 Kawa czy herbata?
 7.55 „Doogie Howser - lekarz medycyny” [42/45] - serial komediowy prod. USA
 8.20 Wiadomości
 8.29 Prognoza pogody
 8.30 Studio olimpijskie Nagano '98 [hokej 1/4 finału]
 9.15 Mama i ja
 9.30 Klechdy i bajania: „Opowieść o Jaśku i wodniakach, czyli czym jest szczęście”
 10.00 Studio olimpijskie Nagano '98 [hokej 1/4 finału] w przerwie ok. 12.00 Wiadomości
 13.15 Agrobiznes - rolniczy program informacyjny
 13.25 Magazyn Notowań - Mleko bez bakterii
 13.50 Fotografia według.../3/
 14.05 Tajniki muzyki - Coda, czyli to już koniec
 14.15 Mickiewicz dla dorosłych
 14.30 Wiadomości
 14.40 Malowanki Franka Firanki - prog. dla dzieci
 15.05 „Whisbone” - serial prod. USA
 15.35 Decyzje/9/
 16.00 Gitarowe ABC
 16.15 „Moda na sukces” [549] - serial prod. USA
 16.40 Rzeczpospolita Samorządowa
 17.00 Teleexpress
 17.25 „Klan” - telenowela TVP [emisja z teletekstem]
 18.00 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 19.00 Wieczorynka „Muminki”
 19.30 Wiadomości
 19.56 Sport
 19.59 Prognoza pogody
 20.10 „Braterstwo krwi” /Bloodbrothers/ - film fab. prod. USA (1978, 112 min) reż. Robert Mulligan, wyst. Richard Gere, Paul Sorvino, Lelia Goldoni
 22.10 W centrum uwagi
 22.25 Polska Zachód - Jak to zrobili Finowie?
 23.00 Wiadomości
 23.07 Sport
 23.10 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 23.45 „Sprawa Sezneca” [2-ost.] - film fab. prod. francuskiej
 1.15 Studio olimpijskie Nagano '98 [narcciarstwo alpejskie - slalom kobiet narty - kombinacja norweska biathlon - 4x7,5 km kobiet]
 6.00 Zakończenie transmisji

PROGRAM 2

- 6.00 Studio olimpijskie Nagano '98 [Narcciarstwo alpejskie - gigant mężczyzn hokej 1/4 finału]
 8.30 Programy lokalne
 9.00 Transmisja obrad Sejmu w przerwie ok. 13.00 Panorama
 14.55 Akademia zdrowia Dwójki - program sportowo-rekreacyjny
 15.05 „Diedziectwo” [2-ost.] - film dok. prod. francuskiej
 15.30 „Mozart Band” [12/26] „Magik Drake” - serial anim. prod. hiszpańskiej
 16.00 Panorama
 16.10 Studio olimpijskie Nagano '98
 17.00 5X5 wygramy razem - teleturniej audiotele: 0-70035217
 17.30 Programy lokalne
 18.00 Panorama
 18.10 Programy lokalne
 18.35 Jeden z dziesięciu - teleturniej/finał/ audiotele: 0-70075800
 19.05 Ekspres reporterów
 19.30 „A teraz Susan” - serial prod. USA
 20.00 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 21.50 Sport telegram
 22.00 Panorama
 22.30 „Ketling” - film dok. o generale Bronisławie Pr-

- garze Ketlingu
 23.20 Maraton trzeźwości
 23.50 Muzyka mistrza Leclaira w Warszawie wyk. Agata Sapięcha, Simon Standage - skrzypce barokowe, Małgorzata Wojciechowska - flet traverso
 0.35 Zakończenie programu

POLSAT

- 6.00 Poranek z POLSATEM
 7.55 Informacje poranne
 8.00 Gdzie się podziła Carmen Sandiego?, serial animowany (powt.)
 8.30 Żar tropików, serial prod. USA (powt.)
 9.30 Żar młodości, serial prod. kanadyjskiej
 10.30 Nieustraszone, serial prod. USA (powt.)
 11.30 Baywatch Nights, serial prod. USA
 12.30 Magazyny TV POLSAT - powtórki
 14.30 Trzy kwadraty - gra telewizyjna
 15.00 Batman, serial animowany
 15.30 Link Journal - magazyn o modzie
 16.00 Informacje
 16.15 Halo Millard - teleturniej
 16.45 Drużyna A, serial prod. USA
 17.45 Świat według Bundy'ch, serial prod. USA
 18.15 Roseanne, serial prod. USA
 18.45 Informacje
 19.00 Żar tropików, serial prod. USA
 19.55 Mroczne niebo, serial prod. USA
 około 20.50 - losowanie LOTTO
 20.55 FILM TYGODNIA: „Diabły wcielone”, film prod. USA (1968), 74 min. (Hell Raiders) r. Larry Buchanan; w. John Agar, Richard Webb, Joan Huntington Oddział saperów podczas drugiej wojny światowej we Włoszech zostaje odwołany z linii frontu. Otrzymuje zadanie specjalne: musi zniszczyć ważny obiekt strategiczny, który pozostaje w rękach Niemców.
 23.00 Informacje i biznes informacj
 23.30 Talk show
 00.30 Muzyka

CZWARTEK 19.02.98

PROGRAM 1

- 6.00 Kawa czy herbata?
 8.05 „Szalone dziewczyny” [34/52] - serial prod. USA
 8.30 Wiadomości
 8.41 Prognoza pogody
 8.45 Mama i ja - program dla mamy i trzylatka
 9.00 Słowa, słówka i półsłówka - teleturniej dla dzieci
 9.30 Domowe przedszkole
 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
 10.00 „Cagney i Lacey” [81/86] - serial prod. USA
 10.50 Studio olimpijskie Nagano '98 [łyżwys szybkie - short - 500m kobiet i 500 mężczyzn] w przerwie ok.
 12.00 Wiadomości
 13.05 Agrobiznes
 13.15 Magazyn Notowań - Krowy na luzie - Komfortowa jadłodajnia
 13.45 Ptakolub
 14.00 Zwierzęta świata: „Pawiany: zbyt bliskie sąsiedztwo” (1) - film dok. prod. angielskiej
 14.30 Wiadomości
 14.40 Cluchcia - prog. dla dzieci
 15.05 „Szczenięta lata Toma i Jerry'ego” - serial anim. prod. USA
 15.35 Teatr jak życie - Dębno - program dla młodych widzów
 16.00 Sport i zabawa
 16.15 „Moda na sukces” /550/ - serial prod. USA
 16.40 Dziennik rządowy
 17.00 Teleexpress
 17.25 Jaka to melodia? - quiz
 18.00 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 19.00 Wieczorynka - „Tęczowa bajeczka” - Bajeczka o

balu - „Zaczarowany ołówek”

- 19.30 Wiadomości
 19.56 Sport
 19.59 Prognoza pogody
 20.10 „Miasto na luzie” [7/22] - serial prod. ang.-USA
 21.00 W centrum uwagi
 21.20 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 22.30 Pegaz
 23.00 Wiadomości
 23.07 Sport
 23.10 „Dziennik Intymny” /Caro Diaro/ - film fab. prod. włoskiej (1994, 97min) reż. Nanni Moretti, wyst. Nanni Moretti, Renato Carpentieri, Antonio Ne-willer
 0.50 „Klan” - telenowela TVP /powt./
 1.15 Studio olimpijskie Nagano '98 [Narty 30 km kobiet narciarstwo alpejskie - gigant kobiet narty - kombinacja norweska - sztafeta]
 6.00 Zakończenie transmisji

PROGRAM 2

- 6.00 Studio olimpijskie Nagano '98 [Biathlon 4x7,5 km kobiet łyżwy szybkie - 1000 m kobiet]
 8.45 Programy lokalne
 9.00 Transmisja obrad Sejmu w przerwie ok. 13.00 Panorama
 14.55 Akademia zdrowia Dwójki - program sportowo-rekreacyjny /powt./
 15.05 Po rozum do głowy
 15.30 „Bodzio - mały helikopter” - serial anim. prod. angielskiej
 16.00 Panorama
 16.10 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 17.00 5x5 - wygramy razem - teleturniej audiotele: 0-70035217
 17.30 Programy lokalne
 18.00 Panorama
 18.10 Programy lokalne
 18.35 Jeden z dziesięciu - teleturniej audiotele: 0-70075800
 19.05 W cieniu Kremla prog. publ.
 19.30 „Stacyja Hatley” [8/10] „Niespodziewana wizyta” - serial prod. angielskiej
 20.00 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
 20.55 Sport telegram
 21.05 „Z archiwum X” [19] - serial prod. USA
 22.00 Panorama
 22.35 „M.A.S.H.”/83/ - serial prod. USA
 23.05 Rewelacja miesiąca Sergiusz Prokofiew „Kopciuszek” - balet w III aktach The Paris National Opera Ballet choreografia: Rudolf Nurejew soliści: Sylvie Guillem, Charles Jude
 1.10 Zakończenie programu

POLSAT

- 6.00 Poranek z POLSATEM
 7.55 Informacje poranne
 8.00 Batman, serial animowany (powt.)
 8.30 Żar tropików, serial prod. USA (powt.)
 9.30 Żar młodości, serial prod. kanadyjskiej
 10.30 Drużyna A, serial prod. USA (powt.)
 11.30 Ostry dyżur, serial prod. USA (powt.)
 12.30 Magazyny TV POLSAT - powtórki
 14.30 Drzewko szczęścia - gra telewizyjna
 15.00 Gdzie się podziła Carmen Sandiego? - serial animowany
 15.30 Wolność Tomku - magazyn o budownictwie
 16.00 Informacje
 16.15 Piraci - gra telewizyjna
 16.45 Nieustraszone, serial prod. USA
 17.45 Świat według Bundy'ch, serial prod. USA
 18.15 Roseanne, serial prod. USA
 18.45 Informacje
 19.00 Żar tropików, serial prod. USA
 19.55 KOMEDIE: „W krzywym zwierciadle: Menażeria”, film prod. USA (1978), 104 min. (National

Lampoon Animal House) r. John Landis; w. John Belushi, Tim Matheson, John Vernon, Verna Bloom, Thomas Hulce, Karen Allen Pierwszy z cyklu komedii wysnutych z kart studenckiego tygodnika satyrycznego „National Lampoon” - obraz codziennego życia przeciętnie potwornej rodziny amerykańskiej.

w przerwie, około 20.50 - losowanie LOTTO

22.00 Kojak, serial prod. USA

23.00 Informacje i biznes informacja

23.30 Sztuka informacji

23.55 4 x 4 - magazyn motoryzacyjny

00.30 Muzyka

PIĄTEK 20.02.98

PROGRAM 1

- 6.00 Kawa czy herbata?
- 7.55 „Wszyscy kochają Raymonda” [8/12] - serial prod. USA
- 8.20 Wiadomości
- 8.29 Prognoza pogody
- 8.30 Studio Olimpijskie Nagano '98 [hokej - półfinał]
- 9.15 Mama i ja - program dla mamy i trzylatka
- 9.30 Papierowy teatrzyk
- 9.45 „Sierżant Anderson” [1/25] - serial prod. USA (1974) wyst. Angie Dickinson, Earl Holliman, Charles Dierkop
- 10.40 Studio olimpijskie Nagano '98 [łyżwy szybkie - 5000 m kobiet boby - czwórki hokej - półfinał łyżwy figurowe - solistki] w przerwie ok. 12.00 Wiadomości
- 14.30 Wiadomości
- 14.40 Dźwiękogra - quiz dla dzieci
- 15.05 „Byle do dzwonka” - serial prod. USA
- 15.35 Superczytanie
- 15.50 Migawka
- 16.00 Sport i zabawa
- 16.15 „Moda na sukces” /551/- serial prod. USA
- 16.40 Bezpieczniej
- 17.00 Teleexpress
- 17.25 Randka w ciemno - quiz
- 18.10 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 19.00 Wieczorynka „Smerfy”
- 19.30 Wiadomości
- 19.56 Sport
- 19.59 Prognoza pogody
- 20.10 „Miłość od pierwszego ukąszenia” /Love at First Bite/ - komedia prod. USA (1979,96 min) reż. Stan Dragoti, wyst. George Hamilton, Susan Saint James, Richard Benjamin
- 21.55 W centrum uwagi
- 22.15 MdM
- 23.00 Wiadomości
- 23.07 Sport
- 23.10 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 0.15 „Tajemnica Runaway One” [2-ost] - film fab. prod. angielskiej /1995 r./ reż. David Drury, wyk. Peter Capaldi, Andrew Connolly
- 1.55 Studio olimpijskie Nagano '98 [biathlon - 4x7,5 km mężczyzn narciarstwo alpejskie - slalom mężczyzn boby - czwórki łyżwy figurowe - pokaz]
- 9.00 Zakończenie transmisji

PROGRAM 2

- 6.00 Studio Olimpijskie - Nagano '98 [kombinacja norweska 4x5 km narciarstwo alpejskie - slalom gigant kobiet łyżwy szybkie - 5000 m kobiet boby - czwórki]
- 8.30 Programy lokalne
- 9.00 Transmisja obrad Sejmu w przerwie ok. 13.00 Panorama
- 14.50 Powitanie
- 15.00 Teatr dla Dzieci Hannu Mkel „Pan Huczek” reż. Wiesław Hodyś, wyst. Jerzy Trela, Wanda Swaryczewska, Juliusz Grabowski

- 15.35 Animals
- 16.00 Panorama
- 16.10 Studio Olimpijskie - Nagano '98 /skrót/
- 17.05 Szalone liczby
- 17.30 Programy lokalne
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 18.35 Magia liter - teleturniej audiotele:0-70055600
- 19.05 „Złotopolscy” (17) - telenowela TVP
- 19.30 Studio Olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 21.50 Sport telegram
- 22.00 Panorama
- 22.35 „Barbarzyńcy u bram” /Barbarians at Gate/- film fab. prod. USA (1993,103) reż. Glenn Jordan, wyst. James Garner, Jonathan Pryce, Peter Riegert
- 0.20 muzyka rozrywkowa
- 1.20 Studio Olimpijskie - Nagano '98 [narciarstwo alpejskie - slalom mężczyzn]
- 1.55 Zakończenie programu

POLSAT

- 6.00 Poranek z POLSATEM
- 7.55 Informacje poranne
- 8.00 Gdzie się podziała Carmen Sandiego?, serial animowany (powt.)
- 8.30 Żar tropików, serial prod. USA (powt.)
- 9.30 Żar młodości, serial prod. kanadyjskiej
- 10.30 Nieustraszone, serial prod. USA (powt.)
- 11.30 Mroczne niebo, serial prod. USA (powt.)
- 12.30 Magazyny TV POLSAT - powtórki
- 14.30 Trzy kwadraty - gra telewizyjna
- 15.00 Batman, serial animowany
- 15.30 Kuba Szylński zaprasza
- 16.00 Informacje
- 16.15 Halo Miliard - teleturniej
- 16.45 Drużyna A, serial prod. USA
- 17.45 Świat według Bundych, serial prod. USA
- 18.15 Roseanne, serial prod. USA
- 18.45 Informacje
- 19.00 Żar tropików, serial prod. USA
- 19.55 Strażnik Teksasu, serial prod. USA około 20.50 - losowanie LOTTO
- 21.00 Człowiek, którego nie ma, serial prod. USA
- 22.00 Ludzie Tajfunu, serial prod. nowozelandzkiej
- 23.00 Informacje
- 23.30 Biznes Tydzień
- 23.45 KINO NOCNE: „Głosy z przeszłości”, film prod. USA (1989), 92 min. (The Haunting of Sarah Hardy) r. Jerry London; w. Sela Ward, Michael Woods Thriller. Piękna milionerka, Sara Hardy, powraca do swojej rodowej posiadłości w towarzysztwie świeżo poślubionego męża. Młoda kobieta wierzy, że odtąd nic złego nie może jej się przydarzyć, ale potworne wspomnienia z dzieciństwa ożywają na nowo...
- 01.30 Muzyka

SOBOTA 21.02.98

PROGRAM 1

- 2.00 Studio olimpijskie Nagano '98 - w przerwie ok. 8.30 Wiadomości oraz ok. 8.40 Prognoza pogody
- 9.05 Ziarno - program red. katolickiej dla dzieci i rodziców
- 9.30 5-10-15 - program dla dzieci i młodzieży
- 10.35 Studio olimpijskie Nagano '98 [boby - czwórki łyżwy szybkie - short - 1000 m kobiet i 500 m mężczyzn]
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 „Cudowna planeta” /1/ „Ocean - kolebka życia” - film dok. prod. japońsko - francuskiej
- 13.05 Walt Disney przedstawia: „Szmergiel” /emisja z teletekstem/
- 14.25 Jeśli nie Oxford, to co? - teleturniej

- 14.50 Goniec
- 15.10 Wiktory - reportaż
- 15.40 TLP - Twoja Lista Przebojów
- 16.25 „Bill Cosby show” [24] - serial prod. USA
- 17.00 Teleexpress
- 17.25 Jaka to melodia? - quiz
- 17.50 To jest Telewizja
- 18.10 „Jalna” [8/16] - serial prod. francusko-kanadyjskiej
- 19.00 Wieczorynka „Piotruś w krainie czarów, czyli podróz fantastyczna”
- 19.30 Wiadomości
- 19.46 Sport
- 19.48 Prognoza pogody
- 20.00 „Zabójcza broń 3” /Lethal Weapon 3/ - film fab. prod. USA (1992,114 min.) reż. Rochard Donner, wyst. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci
- 22.00 Mistrzostwa Polskiej zawodowych par tanecznych
- 22.40 Sportowa sobota
- 23.00 „Barwy nocy” /Colour of Night/ - film fab. prod. USA (1994,135 min) reż. Richard Rush, wyst. Bruce Wills, Jane March, Ruben Blades
- 1.20 „Sekcja specjalna” [12-ost.] - serial prod. włoskiej
- 2.35 „Klan” - telenowela TVP /powt./
- 3.20 Zakończenie programu

PROGRAM 2

- 7.05 Sport telegram
- 7.10 Folkowe nuty - Zespół Regionalny z Bukowca Górnego
- 7.30 Tacy sami
- 8.00 Wspólnota w kulturze - Literatura polska na Zaolziu
- 8.30 Programy lokalne
- 9.30 Powitanie
- 9.35 Wzwyż:kapitał i serial prod. katolickiej
- 10.00 Pogotowie ekologiczne 2
- 10.15 Ojczyzna polszczyzna - Yawal
- 10.30 Kino bez rodziców - filmy anim. dla dzieci
- 11.05 „Przystanek Alaska” [25] - serial prod. USA
- 11.50 Losowanie nagród audiotele
- 12.00 Studio olimpijskie Nagano '98 [łyżwy szybkie - 1000 m kobiet, 500 m mężczyzn]
- 14.00 Małe Ojczyzny „Wilkanów” - film dok. St. Ry-szarda Kubiaka
- 14.30 Życie obok nas „Ukryte światy” (9) - Antylopa królów - film dok. prod. USA
- 15.00 Familiada - teleturniej
- 15.30 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 17.00 „Janosik” (3) - „W obcej skórze” - serial TVP
- 17.45 Olimpiada FM
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 18.35 Magia liter - teleturniej audiotele:0-70055600
- 19.05 „Złotopolscy” /17/- serial TVP
- 19.30 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 21.50 Słowo na niedzielę
- 22.00 Panorama
- 22.40 „Czarna żmija” [15/24] - serial prod. angielskiej
- 23.15 Koncert karnawałowy - tysy lunatyk z kobietami i kasa
- 0.15 Odjazdy '97 - Chumba wamba
- 1.05 Lalamido nocą - Spróbuj latać wyżej, czyli karnawałowy bal przebierańców
- 1.55 Sport telegram
- 2.00 Studio olimpijskie - Nagano '98 [narty - 50 km mężczyzn]
- 4.00 zakończenie programu

POLSAT

- 6.00 Muzyka
- 6.30 Disco Relax - powt.
- 7.30 Jesteśmy - magazyn katolicki
- 8.00 Smakosze rozkosze - magazyn kulinarny
- 8.30 Co jest grane

- 9.00 Twinkle. Przybysz z Krainy Marzeń, serial animowany
- 9.30 Power Rangers, serial dla młodzieży
- 10.00 Strażnik Teksasu, serial prod. USA (powt.)
- 11.00 KLASZYKA FILMOWA: „Sztukmistrz z Lublina”, film prod. USA (1978), 113 min. (The Magician of Lublin) r. Menahem Golan; w. Alan Arkin, Louise Fletcher, Valerie Perrine, Shelley Winters. Poetycka przypowieść o oszuście, a zarazem marzycielu, którego przerasta rzeczywistość przez niego kreowana. Wędrowni akrobata zakochuje się w arystokratce i postanawia potęgą swego uczucia zniweczyć przepaść, jaka dzieli go od ukochanej.
- 12.45 FILM FABULARNY: „Samotne kobiety, żonaci mężczyźni”, film prod. USA (1989), 90 min. (Single Women, Married Men) r. Nick Havinga; wyk. Michele Lee, Jeanette Arnette, Margaret Avery. Susan Palmer zostaje porzucona przez męża, który postanawia ułożyć sobie życie z inną. Widząc, że związki wolnych kobiet z żonatymi mężczyznami są coraz częstsze, Susan zakłada grupę terapeutyczną dla zaangażowanych w takie związki kobiet.
- 14.30 Oskar - magazyn filmowy
- 15.00 Magazyny TV POLSAT
- 15.30 Rekin kart - teleturniej
- 16.00 Informacje
- 16.15 Dziewięciu wspaniałych - gra telewizyjna
- 16.45 Piramida - gra telewizyjna
- 17.15 Rykowsko - show telewizyjny
- 17.45 Słoneczny Patrol, serial prod. USA
- 18.40 Alf, serial prod. USA
- 19.10 Disco Polo Live
- 19.55 FILM NA ZIME: „Córka maharadży”, cz. 3 film prod. włosko - niemieckiej (1994), 87 min.
- 22.00 KINO NOCNE: „Posterunek numer jeden”, film prod. USA (1986), 93 min. (One Police Plaza) r. Jerry Jameson; w. Robert Conrad, George Dzundza, James Sheridan, Larry Riley. Thriller. Nowojorscy detektywi wpłatają się w międzynarodową intrygę, w której stawką jest bezpieczeństwo całego Nowego Jorku.
- 23.45 Życie jak sen, serial prod. USA Playboy - program erotyczny
- 00.15 Playboy
- 00.50 KINO NOCNE: „Columbo, serial prod. USA
- 02.50 Muzyka

NIEDZIELA 22.02.98**PROGRAM 1**

- 5.30 Studio olimpijskie Nagano '98 [hokej - finał]
- 8.45 „Chryśi” [8/21] - serial prod. USA
- 9.40 Dąm
- 10.00 Uroczystość zamknięcia XVIII Zimowych Igrzysk Olimpijskich w Nagano
- 11.50 Gawędy Franciszka Starowieyskiego - „Odbicie jasyru” Józefa Brandta
- 12.00 Anioł Pański - modlitwa Jęka świętego
- 12.20 Ludzki świat
- 12.40 Teleturniej wiedzy religijnej
- 13.00 Wiadomości
- 13.10 Tydzień
- 13.40 Zwierzęta świata „Pawiany. Zbyt bliskie sąsiedztwo” [1/2] - film dok. prod. angielskiej
- 14.15 Muzyka łagodzi obyczaje
- 14.40 Od przedszkola do Opola - Gang Marcela
- 15.15 Zaproszenie do Teatru TV „Dom otwarty”
- 15.25 Seriale wszech czasów „Tyko Manhattan” [6/18] - serial prod. USA emisja z teletekstem]
- 16.25 Miliard w rozumie - teleturniej
- 17.00 Teleexpress
- 17.25 Śmiechu warte
- 17.50 Dziennik telewizyjny - program satyryczny Jacka Fedorowicza
- 18.05 „Doktor Quinn” - serial prod. USA]

- 19.00 Wieczorynka „Nowe Przygody Kubusia Puchatka”
- 19.30 Wiadomości
- 19.46 Sport
- 19.48 Prognoza pogody
- 20.00 „Boża podszewka” [14/15] - serial TVP
- 21.00 Zwyczajni niezwykajni
- 21.40 Sportowa niedziela
- 22.30 Opinie - pr. publicystyczny
- 23.00 „Przyjęcie weselne” [Hsi Yen] - dramat obyczajowy prod. tajwańsko - amerykańskiej /103 min/ reż. Ang Lee, wyk. Winston Chao, Mitchel Lichtenstein, Mary Chin
- 0.45 „Sztuka tworzona w mrokach” (2) - Epoka reniferów - film dok. prod. francuskiej
- 1.35 Zakończenie programu

PROGRAM 2

- 7.00 Echo tygodnia /dla niesłyszących/
- 7.30 Film dla niesłyszących „Boża podszewka” [14/15] - serial TVP
- 8.25 Słowo na niedzielę /dla niesłyszących/
- 8.30 Programy lokalne
- 9.30 Powitanie
- 9.35 „Cudowne lata” [16] „Strajk” - serial prod. USA
- 10.05 Podróże w czasie i w przestrzeni - „Afrykańska arka” - film dok. prod. australijskiej
- 11.00 „Fryderyk Chopin na skrzydłach romantyzmu”
- 12.00 Perły z lamusa - koniec wieku: „Hrabia Luxemburg” - filmowa wersja operetki Franciszka Lehara. film prod. niemieckiej /1979/ reż. Wolfgang Gluck, wyk. Eberhard Wehler, Lilian Sukis, Erich Kunz
- 13.45 Studio olimpijskie Nagano '98
- 14.35 30 ton! lista, lista - lista przebojów
- 15.10 Familiada - teleturniej
- 15.40 Ulica Szamkowa - program dla dzieci
- 16.10 Szansa na sukces - Grzegorz Turnau
- 17.10 „Gdzie diabeł mówi dobranoc” [33] - serial prod. USA
- 18.00 Panorama
- 18.10 Program lokalny
- 18.35 Magia liter - teleturniej audiotele: 0-70055600
- 19.05 7 dni - świat
- 19.30 Studio olimpijskie Nagano '98 /skrót/
- 21.00 „Nowojorscy gliniarze” [24] - serial prod. USA
- 21.45 Halo 2
- 22.00 Panorama
- 22.40 „Chłopięcy świat” - film fab. prod. USA
- 0.30 Sport telegram
- 0.35 Nina Simone w Warszawie - koncert /2/
- 1.15 Zakończenie programu

POLSAT

- 6.00 Muzyka
- 6.30 Disco Polo Live - powt.
- 7.30 W drodze - magazyn katolicki
- 8.00 Na Topie - program muzyczny
- 8.30 Klip Klaps - lista przebojów dla dzieci
- 9.00 Robinson Sucroe, serial animowany
- 9.30 Power Rangers, serial dla młodzieży
- 10.00 Disco Relax
- 11.00 Pomoc domowa, serial prod. USA
- 11.30 Szogun, serial prod. USA
- 12.00 KINO FAMILIARNE: „Zostańcie ze mną”, film prod. USA (1986), 88 min. (Stand By Me) r. Herbert Ross; w. Wil Wheaton, River Phoenix, Corey Feldman, Kiefer Sutherland, Casey Siemaszko, Richard Dreyfuss. Nostalgiczny powrót do „wspaniałych lat 50-tych”, młodzińskich przyjaźni i rywalizacji. Czterech przyjaciół z college'u wkracza w dojrzałość. Ekranizacja autobiograficznej powieści Stephena Kinga.
- 14.30 Dziewięciu wspaniałych - zabawa telewizyjna
- 15.00 T. Drożdża - dyżurny satyryk kraju
- 15.30 Piramida - gra telewizyjna
- 16.00 Informacje

- 16.15 Miłość od pierwszego wejrzenia - program rozrywkowy
- 16.45 Słoneczny patrol, serial prod. USA
- 17.45 Nowe przygody Robin Hooda, serial prod. USA
- 18.40 Alf, serial prod. USA
- 19.10 Idź na całość - teleturniej
- 19.55 Herkules II, serial prod. USA
- 20.55 KINO SATELITARNE: „Geronimo, amerykańska legenda”, film prod. USA (1993), 115 min. (Geronimo: an American Legend) r. Walter Hill; w. Jason Patric, Wes Studi, Robert Duvall, Gene Hackman. Legendarny wódz Apaczów, Geronimo, ucieka z rezerwatu i zaczyna kolejną wojnę z białymi osadnikami. Generał Crook (Hackman) początkowo próbuje negocjacji, lecz w końcu postanawia użyć siły. Pięćdziesięcioletnia armia ściga garstkę Indian...
- 22.45 Na każdy temat - talk show M. Szczygła
- 23.45 Sport lub program rozrywkowy
- 01.15 Muzyka

PONIEDZIAŁEK 23.02.98**PROGRAM 1**

- 6.00 Kawa czy herbata?
- 8.05 „Murphy Brown” [148/152] - serial prod. USA
- 8.30 Wiadomości
- 8.41 Prognoza pogody
- 8.45 Mama i ja - program dla mamy i trzylatka
- 9.00 Dziejnik-teleturniej historyczny
- 9.30 Domowe przedszkole
- 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
- 10.00 „Doktor Quinn” - serial prod. USA /powt./
- 10.50 Magdalena z Kossaków-Lilka
- 11.10 Giełda pracy, giełda szans
- 11.30 Sensacje XX wieku
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes - rolniczy program informacyjny
- 12.20 Magazyn Notowań - Mury już stoją
- 12.45 Telewizja Edukacyjna - Historie sekretne
- 13.00 Kwitujące okienko-Gerbera
- 13.05 360 stopni dookoła ciała
- 13.30 Fotografia według
- 13.45 Mickiewicz dla dorosłych
- 14.00 Partum de facto-film dok.
- 14.30 Wiadomości
- 14.40 Szatnia - program dla dzieci [Morza i oceany
- 15.05 „Dzikie, dziwne i nieznanne, czyli świat dzikich zwierząt” /18/ „Jakie naprawdę są te zwierzęta - serial dok. prod. USA
- 15.35 MUR - program dla młodych widzów
- 16.00 Czas - Katolicki Magazyn Informacyjny
- 16.15 „Moda na sukces” [552] - serial prod. USA
- 16.40 Tydzień Prezydenta
- 17.00 Teleexpress
- 17.25 „Klan” - telenowela TVP [emisja z teletekstem]
- 17.50 Czytadło
- 18.05 Forum
- 18.50 Flesz - Wiadomości
- 18.52 Prognoza pogody
- 19.00 Wieczorynka „Zwierzęta - cudaki”
- 19.30 Wiadomości
- 19.56 Sport
- 19.59 Prognoza pogody
- 20.10 Teatr TV Michał Bałucki „Dom otwarty” /powt./ reż. Michał Kwieciński, wyk. Marta Lipińska, Jerzy Kamas
- 21.30 W centrum uwagi
- 21.50 Na czasie: Jorgos Skolias-kim jestem - reportaż
- 22.20 Pułapka
- 23.00 Wiadomości
- 23.07 Sport
- 23.10 Mistrzowie kina: Louis Malle „Winda na szafot” /L'ascenseur pour l'echafaud/ - film fab. prod. francuskiej /1958 r./ wyk. Maurice Ronet, Jeanne Moreau, Jean Wall
- 0.40 Otwarte niebo-rep.

informator miejski

Policja	997
Komenda Rejonowa ul. Wojska Polskiego 18	83-50-81
posterunki	
Koźle	82-21-03
Bierawa	87-21-97
Zdzieszowice	84-42-07, 84-25-27
Reńska Wieś	82-01-00
Cisek	87-11-97
Blachownia	88-65-00
Straż Miejska	
ul. Piamowicza 32	82-24-37
Straż Pożarna	998
Koźle ul. Kraszewskiego 12	82-33-78
Azoty (osiedle)	81-23-66
Pogotowia	
Ratunkowe	999
ul. Roosevelta 4	82-21-09
Gazowe	992
ul. Grunwaldzka 67	83-47-31
Energetyczne ul. Stalmacha	83-42-64
Wodociągowe	994
Wodno - kanalizacyjne, ul. Grunwaldzka 67	83-22-92
Pomoc drogowa „Tytan” z i parking strzeżony 24 h	
K-K ul. K. Jadwigi 10	83-74-53, 83-74-41
Klub AA ul. Kozielska	83-46-93
Aulomyjnia Jacek Nowak, ul. Bema (os. Leśne), czynna od 10⁰⁰.	
i parking strzeżony	tel. 83-82-86
Informacja PKP, PKS	
Inf. PKP	83-59-84
Inf. PKS	82-15-15
Schronisko dla zwierząt	
K-K, ul. Gliwicka (rekult. wysypisko)	83-85-28
Szpitala	
Nr 1 ul. Roosevelta 4	82-28-82
Nr 2 ul. Dr. Judyma 4	83-50-61
Nr 3 ul. Orkana 15	83-32-07
Przychodnie Rejonowe	
Nr 1 ul. Anny 11	82-28-14
Nr 2 ul. Harcerska 11	83-37-60, 83-43-11
Nr 3 ul. Kozielska 11	83-46-93
Nr 4 Pl. Gwardii Ludowej	83-55-21
Nr 5 Pl. Wagnera 1	82-26-86
Nr 7 ul. Ciasna 1	83-41-16
Nr 8 ul. Ściegiennego 4	83-24-13
Nr 9 ul. Waryńskiego 2	81-38-81
Nr 10 os. Piastów	83-40-02
Telekomunikacja	
Zamawianie rozmów	900
Reklamacje i odwołania	909
Nadawanie telegramów przez telefon	905
Biuro zleceń	913, 917
Połączenia z siecią radiotelefoniczną	975
Zgłaszanie uszkodzeń ap. wrzutowych	980
Interwencyjne Biuro Napraw Telefonów	83-39-14
Zgłaszanie uszkodzeń teleksów Opole	918
Biuro numerów	913
Informacja i reklamacja rach. tel.	956
Zegarynka	926
Horoskop	927
Budzenie	900
Kultura	
MOK ul. Świerczewskiego	83-40-57, 83-44-51
Kino „Chemik”	83-29-25
Dom Kultury „Koźle” ul. Skarbowa	82-35-69, 82-61-03
„Lech” ul. Wyzwolenia 7	88-64-75
„Komes” os. Piastów	83-45-78
Muzeum + Towarzystwo Ziemi Kozielskiej	82-36-86
Klub Osiedlowy KAJTEK, ul. Królowej Jadwigi 10.	
	83-32-14 w. 28 (po godz. 16.00)

Biblioteki

Biblioteka Pedagogiczna ul. Piastowska 20	82-37-97
Miejska Biblioteka Publiczna Rynek 3	82-32-25
Filia nr 1 ul. Słowackiego 6	83-25-71
Filia nr 2 ul. Harcerska 12a/1	
Filia nr 4 ul. Wyzwolenia 7	88-64-75
Filia nr 5 ul. Damrota 32	83-20-72
Filia nr 6 ul. Sucharskiego 19	
Filia nr 8 ul. Batorego 32	
Filia nr 9 ul. Fredry	
Filia nr 10 ul. Krasickiego 1	
Filia nr 11 ul. K. Wielkiego 7	83-20-71
Filia nr 12 ul. Świerczewskiego 27	83-23-41
Filia nr 13 ul. Nowotki 6	81-30-67

Spółdzielnia Mieszkaniowa

Zarząd Spółdzielni ul. 9 Maja 6	83-32-36
Admin. Os. 25 - Lecia ul. Harcerska 9	83-24-26, 83-55-01
Adm os. Leśne ul. Bema 13	83-32-39
Adm. os. Powstańców Śl. ul. Królowej Jadwigi 10	83-32-14
Adm os. Piasty ul. Bolesława Śmiałego 4	83-33-42, 83-21-31
Adm. os. Jedność ul. Konopnickiej 2	82-20-11

Urzędy

Urząd Miasta ul. Piamowicza 32	82-11-13
Urząd Rejonowy ul. Wolności	83-31-16, 83-31-18
Urząd Skarbowy ul. Piotra Skargi	83-79-88, 83-27-10
Urząd Celný	83-72-20
Urząd Paszportowy	83-32-76
Rejonowy Urząd Pracy Pl. Wolności	83-58-82, 83-44-05
ZUS ul. Piotra Skargi	83-33-21, 83-40-93
Sąd Rejonowy ul. Sądowa 6	82-18-81
Prokuratura Rejonowa ul. Sądowa 6	82-25-64

Parafie Rzymsko - Katolickie

ul. Ligonía 22	83-58-06
ul. Dr. Judyma 12	83-49-02
ul. Fredry 34	83-25-07
ul. Kłodnicka 2	82-39-27
ul. B. Krzywoustego	83-73-50, 83-36-95
ul. Staszica 1	83-25-05
ul. Przyjaźni 69	83-43-36
ul. Złotnicza 12	82-39-35
os. Zacisze	81-36-70

Urzędy Pocztowe

Nr 1 ul. Łukasiewicza 3	82-24-50
Nr 3 ul. Pocztowa	82-24-13
Nr 4 ul. Dr. Judyma	83-45-44
Nr 5 ul. Przodowników Pracy	83-22-53
Nr 6 ul. Kozielska	83-45-92
Nr 7 ul. 15 Grudnia	83-46-15
Nr 8 Pl. P. Wagner	82-24-10
Nr 9 ul. Sławięcicka	83-46-33
Nr 10 ul. Piastowska	82-20-06
Nr 12 os. Piastów	83-33-06

Opieka Społeczna

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej ul. Reja 2	83-59-49
Państwowy Dom Dziecka ul. Skarbowa 5	82-18-45

Rady Osiedlowe

Koźle Rogi	Władysław Haczek	82-22-58
Koźle Zachód	Czesław Halbiniak	
Stare Miasto	Stefan Marszewski	
Kłodnica	Jerzy Wantula	
Pogorzelec	Zdzisław Zynek	83-20-67
Śródmieście	Grzegorz Chudomięł	83-79-64
Kuźniczki	Jacek Klimiec	
Azoty	Jarosław Karski	
Blachownia	Włodzimierz Talań	83-62-94
Cisowa	Genowefa Cetera	
Miejsce Kłodnickie	Krystyna Serwan	83-43-16
Sławięcice	Gerard Kurzaj	83-31-02
Lenartowice	Józef Szymaczek	83-85-62
XXV-lecia	Mieczysław Tomanek	83-59-32
Leśne	Jan Łuczyński	81-70-30
Piastów	Jan Kędziński	83-78-27
Jedność	Wiktor Kogut (PKP)	82-23-91
Powstańców Śl.	Jacek John	83-77-02



Redakcja nie zwraca materiałów nie zamówionych. Zastrzegamy sobie prawo do skracania tekstów, a także dokonywania zmian tytułów. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

KULTURAŁKI

Kino Chemik

18 - 19 lutego

godz. 17.00, 21.00 - **COP Land**, sensacyjny, USA, od 12 lat, 8 zł.
godz. 19.00 - **G.I. Jane**, dramat sensacyjny, USA, od 15 lat, 8 zł.

20 - 22

godz. 15.30, 17.00 - **Flubber**, komedia, USA, b/o, 8 zł.
godz. 19.00, 21.00 - **Młode wilki 1/2**, sensacyjny, Polska, od 15 lat, 8 zł.
godz. 23.00 - **Koszmar minionego lata**, thriller, USA, od 18 lat, 8 zł.

23 - 26

godz. 16.30 - **Flubber**, komedia, USA, b/o, 8 zł.
godz. 18.00, 20.00 - **Młode wilki 1/2**, sensacyjny, Polska, od 15 lat, 8 zł.
godz. 22.00 - **Koszmar minionego lata**, thriller, USA, od 18 lat, 8 zł.

Uwaga: 23 lutego o godz. 20.00 DKF.

Uwaga! Kinoman, który 20 lutego pojawi się jako pierwszy pod kasą kina Chemik, otrzyma podwójne bezpłatne zaproszenie na seans filmowy. Warunkiem jest posiadanie aktualnego egzemplarza JNG.

Film, czy lodowisko?

Z tym dylematem borykało się wiele dzieci. I na to chciałoby się pójść i na to. Ferie zimowe dopiero za rok, a w czasie wakacji trudno skorzystać z lodowiska, a do kina pójść? Przecież jest tak ciepło - cały nasz wolny czas wykorzystujemy na świeżym powietrzu. Można śmiało powiedzieć, że większość dzieci, jak i młodzieży spędzało swój cały wolny czas w kinie.

Dzieciaki wprost fenomenalnie się bawiły podczas seansów, a miały w czym wybierać - czy to było „101 dalmatyńczyków”, czy „Zakochany kundel”. Wraz ze swoimi pociechami bawili się również ich rodzice.

Młodzież natomiast spędzała czas na filmach sensacyjnych i komediach. Zapominalscy mogli obejrzeć wcześniej już emitowany film „Kiler”, a ci, których kieszeń nie zawiera dużo banknotów skorzystali z 50 procentowej obniżki. Dzięki niej filmy mogło obejrzeć dużo więcej młodzieży.

Może przydałoby się więcej takich obniżek? A widzów by przy tym przybyło.

Także lodowisko, odwiedzane przez rzesze namiętnych lyżwiarzy było maksymalnie zapelnione. Można było podziwiać pierwsze nieśmiałe piruety, ale też popisy młodych chłopców na hokejkach. Czasami aż bywało niebezpiecznie...

No cóż, ferie się skończyły. Pozostały nam jedynie wspomnienia; pierwsze upadki na lodowisku, prześmiane seanse w kinie...

No to do następnych ferii zimowych i żeby było trochę więcej śniegu, bo na brak imprez nie możemy przecież narzekać.

Ewa Wierna

DKF - Historia Liliany

Kolejne spotkanie w Dyskusyjnym Klubie Filmowym „PEGAZ” odbędzie się 23 lutego o godz. 19.30. Tym razem zapraszamy na film „Historia Liliany” w reżyserii Jerzego Domaradzkiego, prod. Australia. Występują: Ruth Cracknell, Barry Otto, Toni Collette.

Film powstał na podstawie powieści Kate Grenville, którą zainspirowała autentyczna postać, do dziś pamiętana w Sydney kłoszardka, Bee Miles. Wstawiła się tym, że recytowała na ulicach miasta Szekspira (biorąc pięć centów za wiersz, 10 za poemat i 15 za rozprawę) i poruszała się wyłącznie taksówkami.

Jerzy Domaradzki przyjmując propozycję wyreżyserowania „Historii Liliany”, wniósł do scenariusza pomysł posłużenia się retrospekcjami, które pomogłyby zrozumieć postępowanie bohaterki.

W filmie poznajemy 60-letnią Lilianę, gdy opuszcza szpital po 40-letnim w nim pobycie. Całkowicie zmienione Sydney oszalała ją, co powoduje, że z ulic miasta kobieta tworzy coś na kształt własnego imperium. Zaprzysiężnia się z włóczęgami, prostytutkami, taksówkarzami, deklamuje ukochanego Szekspira, wzbudza ją wśród przechodniów i zachwyt i rozdrażnienie.

Zapraszamy 23 lutego o godz. 20.00 do Kina „Chemik” na „Historię Liliany”. Cena biletu 5 zł, karnetu (na dwa spotkania) 9 zł.

Tygodnik. Redaguje zespół. Redaktor naczelny i techniczny: **Andrzej Szopiński-Wisła** (tel. 88-67-06), zastępca red. nac. i sekretarz redakcji **Zofia Wisła** (tel. 88-66-10), **Maciej Modzelewski**, **Tadeusz Witko**, **Florian Witoń**. Stała współpraca: **Janusz Łabuś**, **Katarzyna Ostrowska**, **Stanisław Śmigielski**, **Wiktor Sobierajski**, **Andrzej Urbanowicz**, **Ewa Wierna**. Fotoreporterzy: **Krzysztof Igras**, **Remigiusz Ossoliński**. Biuro Reklam **Anna Skorecka**. Opracowanie komputerowe reklam **Józef Stein**.
Adres redakcji i biura reklam: 47-220 Kędzierzyn - Koźle, al. Jana Pawła II 14 (I p), tel./fax 81-90-90.

Wydawca: Fundacja na Rzecz Osób Niepełnosprawnych „REHAVITA”; dyrektor **Jerzy Mrozek**.
Druk: Zakłady Graficzne „ROLA - PRESS”. Skład: „VIRTUAL” studio DTP.



Z łoży szyderców

Nie będąc w obecnej kadencji radnym obserwuję to co się dzieje w naszym mieście trochę z ubocza i dystansu, a czuję się jakbym siedział w łożu szyderców w słynnym Muppet-show. Dlaczego? A dlatego, że odwołanie Komisji Rewizyjnej za to, że dopatrzyła się nieprawidłowości w radosnej twórczości Zarządu Miasta i

CZY

pomysł powołania przez Radę Miejską specjalnej komisji do oceny artykułów JNG, to już istny Muppet-show. Śmiech przez łzy nad dolą naszego miasta!

Redaktor Andrzej Szopiński jest przez nasze władze miejskie odsądzany od czci i wiary, oskarżany i zastraszany, ale twierdzi że się nie boi i nie cofnie. No niech tak trzyma, a to że macie Państwo możliwość czytania tego artykułu jest tego dowodem.

Teraz nazbieram sobie i ja, ale to nie pierwszyna. Będąc radnym w I kadencji RM Kędzierzyna -Kozła mówiłem na czarne czarne a na białe białe, więc nazbierałem nie raz i jestem już przyzwyczajony do pomówień i zastrasznień.

Od wielu miesięcy, wraz z innymi czytelnikami JNG śledzę samotną walkę gazety o uczciwe i gospodarne zarządzanie naszym miastem. Niestety nie widać żadnych efektów działania naszej „czwartej władzy” - dlaczego? -WIEM I POWIEM GŁOŚNO.

Przyczyn jest wiele, ale najważniejszą jest postawa naszych „szanownych rajców”, którzy nie egzekwują gospodarnego zarządzania miastem. Przed rozpoczęciem pełnienia mandatu radnego wszyscy złożyli ślubowanie i przysięgali, że będą działać dla dobra naszego miasta. Niestety, zaraz potem o nim chyba zapomnieli. I to dokładnie. Dlaczego? Bo tak jest wygodniej. Można wykorzystywać

FOTO-OKO



Fot. SAS

Caravaning zimą?

swoją funkcję dla siebie, swojego lobby czy innych układów. Przepraszam! Nie wszystkich to dotyczy, ale niestety większości, a przecież większość nie ma racji.

Wróćmy jednak do tej większości - dlaczego tak się dzieje?

Pierwsi liczą na dobre stanowisko i zostają na przykład urzędnikami pod-

Tak też się stało. Uchwała nabierze mocy dopiero po kolejnych, mających nastąpić we wrześniu wyborach samorządowych.

Drudzy mogą liczyć na wytargowanie funduszy dla swoich miejsc pracy. Na przykład z powodu karygodnego traktowania przez dotychczasowe rządy RP i szkolnictwo, i służba zdrowia zeszły na kompletne dziady. Lekarze i nauczyciele zostają radnymi dzięki popularności jaką dają ich zawód, a w

spodomości. To rzeczywiście bardzo duży postęp. W poprzedniej kadencji nasza szanowna prokuratura odmawiała radnemu i członkowi Zarządu miasta wszczęcia dochodzenia twierdząc, że nie jest on stroną w sprawie i że może wszcząć dochodzenie jedynie na wniosek Rady Miejskiej. Wniosek został złożony, o dziwo! Niestety bardzo szybko przyszło do rady pismo, że co prawda stwierdzono nadużycia i nieprawidłowości ale ze

Rada Miejska, Realny Muppetshow?

ległymi bezpośrednio lub pośrednio panu prezydentowi miasta. Korupcja gotowa, bo przecież jak radny może rzetelnie kontrolować Zarząd czy też prezydenta, jeśli oni są jego zwierzchnikami? Dlaczego ci radni nie złożyli mandatów?! Jest to chora sytuacja, ale jest na nią lekarstwo - tak zwana USTAWA ANTYKORUPCYJNA. Niestety nikt w naszym mieście nie ma najmniejszego zamiaru jej stosować.

Dlaczego ci radni nie zostali zmuszeni do złożenia mandatów?! Pytam, gdzie są instytucje powołane do egzekwowania stosowania prawa. Czy one o tym nie wiedzą, czy wojewoda, który jest organem nadzoru nad działalnością komunalną wie o tym, że jeden z radnych jest etatowym pracownikiem Urzędu Miasta i pełni funkcję Sekretarza Gminy, bezpośrednio podlegając prezydentowi, czy wie że przewodniczący Rady Miejskiej jest od jakiegoś czasu podwładnym drugiego radnego, czyli pracownikiem Miejskiego Zarządu Gospodarki Mieszkaniowej i razem z tym drugim są podwładnymi pana prezydenta?

Dlaczego te kuriozalne przykłady dotąd nie ruszyły naszych stróżów prawa? Otóż odpowiedź na powyższe wątpliwości jest niesłychanie prosta. Rada Miasta pewnego dnia postanowiła, że tak być nie może. Jednak już wkrótce stwierdziła, że wykonanie tego punktu uchwały należy zawiesić do końca bieżącej kadencji.

takich warunkach nie mogą być dobrymi radnymi, bo to przecież pan prezydent może zawioskować dotację, ale nie musi. Stare porzekadło mówi, że pokorne cięło dwie matki ssie.

Bardzo przepraszam przedstawicieli tych zawodów - wspaniałych fachowców w swoich dziedzinach, ale po osobistych doświadczeniach z poprzedniej kadencji i z obserwacji obecnej uważam, że do rady miejskiej nie powinniście w ogóle kandydować.

Trzeci mogą przykładowo liczyć na korzystną dzierżawę, choćby lokalu handlowego.

Kupcy wystawiajcie do rady swoich przedstawicieli, którzy są na swoim, a nie na gminnym, bo ci będą przedstawiać was, ale do wiatru! A przy okazji nas wszystkich.

Czwarci w swojej nieświadomości, w głosowaniach podnoszą rękę za tymi pierwszymi.

Czytaliśmy, że prokuratura prowadzi parę dochodzeń w sprawie niego-

względem na małą szkodliwość społeczną śledztwo zostało umorzone. A dotyczyło to bezprawnego wydatkowania paruset milionów złotych! No i co szanowni czytelnicy? Czy ktoś ma jeszcze złudzenia, że te dzisiejsze dochodzenia coś dadzą? Albo, że szybko się zakończą w sądzie? Albo, że ktoś poniesie konsekwencje?

O nie! Przy takim działaniu prawa w naszym mieście, nie będzie szybko efektów dalej będą nasze pieniądze marnotrawione a przykładami można sypać z rękawa. Są to tematy na inne artykuły i obiecuję ich więcej.

A tymczasem nasi władarze HULAJ DUSZA, PIEKŁA NIE MA!

PS. Przepraszam tych naprawdę uczciwych Radnych, ale za to że siedzicie cicho, jak mysz pod miotłą, a nie grzmicie tak żeby nawet UOP się o tym bajzlu w mieście dowiedział, to baty też się wam należą.

Stanisław Leopold Chmielewski



Kędzierzyn tel. 819-717
ul. Krzywoustego 22B
(os. Piasty-Wschód)

KOMPUTERY PC
SPRZEDAŻ SERWIS
MODERNIZACJA



ATKI...

JEST NASZA GAZETA

SERWIS

NASZA
GAZETA

19-ki

BLACHOWNIA
CISOWA
KĘDZIERZYN
KŁODNICA
KOŹLE
LENARTOWICE
Miejsce KŁODNICKIE
ROGI
SŁAWIĘCICE

Sprzątanie, czy remont?

Sławięcice: Mieszkańcy osiedla przechodząc przez most na kanale Gliwickim przy technikum chemicznym zastanawiają się co jest lepsze: posprzątanie go, czy remont. Skąd takie dylematy? Stoi on na rolkach więc są szpary między nim, a ulicą. W nich zaś pełno jest błota, zbutwiałych liści itp. To wszystko jest wilgotne więc metalowe części konstrukcji w końcu przerdzewieją. Błoto zalega również przy krawędziach wzdłuż całego mostu. Czy nie czas na małe sprzątanko?

mem

Koźle: Mieszkańcy bloków przy ul. Spółdzielców chwalą Spółdzielnię Mieszkaniową „Jedność” za to, że prowadzi gruntowny remont po powodzi. Obecnie malowane są klat-

Gdy zakwitną paki...

ki schodowe, a nawet wymieniane skrzynki pocztowe. Odnowione już zostały piwnice. Długo to wszystko trwało, ale jak mówią ludzie „lepiej późno niż wcale”. Jeżeli wszystko będzie nadal tak sprawnie szło, to już na wiosnę będzie to najładniejsza część Koźla.

mem

Wierni Polsce

Koźle: W Baszcie przy ul. Kraśzewskiego 5A otwarto 11 lutego kolejną wystawę, tym razem poświęconą rodzinie Planetorów. Towarzystwo Ziemi Kozielskiej zaprasza do jej obejrzenia. Wystawa nosi nazwę „Rodzina Planetorów zawsze wier- na Polsce”.

/z/

Dyżur reportera

Nie ukrywamy, że głosy Czytelników są dla nas cennym źródłem informacji. Pod wpływem Waszych telefonów nasi dziennikarze ruszają w miasto, a potem piszą.

W każdy poniedziałek, od godz. 12.00 do 13.30, czekamy na Wasze sygnały. Tel. 81-90-90.

Redakcja

Nowe konto

Schronisko dla bezdomnych zwierząt ma już swoje konto. Otwarto je w Banku Przemysłowo-Handlowym. Datki i wpłaty - mile widziane. Podajemy pełne dane:

Bank Przemysłowo-Handlowy II Oddział K-K
10601552 - 7230 - 27500 - 400201

Ostatnimi czasy pomieszczenie biurowe schroniska wzbogaciło się o bardzo potrzebny regał na dokumenty. Dostarczono także zlewozmywak. Ciągłe jednak brakuje dwu stojących szafek kuchennych. Przydałaby się również butla gazowa 12 litrowa. Liczymy, że i te dary wkrótce trafią do schroniska.

Wszystkim, którzy wspomagają tę tak potrzebną i pożyteczną placówkę serdecznie dziękujemy.

/zet/

Miasto: Strażacy nie muszą się bać, że stracą podczas akcji gaśniczej przytomność i nikt ich nie znajdzie. Jeżeli, któryś z nich będzie się znaj-

znajduje się w wyposażeniu wozów strażackich. Zakładany jest na ubranie ochronne każdorazowo przy wychodzeniu strażaków do gaszenia pożaru.

Hałaśliwe, ale skuteczne

dował w bezruchu dłużej niż 20 sekund o fakcie tym poinformuje innych specjalny sygnalizator przyczepiony do jego ubrania. Wydaje on dźwięk o wysokiej tonacji słyszalny na odległość 600 metrów.

Sygnalizator jest niewielkim urządzeniem wielkości dwu paczek papierosów.

Używany jest tylko przez tych, którzy bezpośrednio mają styczność z pożarem czyli stojących na tzw. pierwszej linii ognia. Na stanie Komendy Rejonowej PSP w K-K oraz Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Azotach znajduje się po 20 takich urządzeń.

mem

Święto chorych

Miasto: 11 lutego obchodzony jest Światowy Dzień Chorych. Obecnie jest to już 6 rocznica. Z tej okazji przedstawiciele Rady Miejskiej oraz klubu HDK Blachownia odwiedzili chorych w szpitalu w Sławięcicach, Zakładzie Lecznico-Opiekuńczym

w Sławięcicach, szpitalu w Kędzierzynie oraz przedszkolu dla niepełnosprawnych „Promyczek”. Byli u każdego chorego, rozmawiali i obdarowali drobnymi upominkami.

mem

Plum w kałużę

Kędzierzyn: Pogoda podczas tegorocznych ferii zimowych niezbyt sprzyjała zabawom. Dzieci skazane były najczęściej na przesiadywanie w domach. Sporadycznie korzystały też z urządzeń na placach zabaw - najczęściej z powodu błota jakie powstawało przy każdej odwilży lub deszczu. Przykładem niech będzie plac zabaw w parku między osiedlami Piastów i NDM.

Trzeba było wykazać się wielkim sprytem, żeby na przykład bawiąc się na zjeździe nie wpaść w wielką kałużę przed nią. To co jest wielką frajdą na pływalniach i basenach podczas wakacji w tym przypadku mogłoby się zakończyć w bardzo przykry sposób.

mem



Fot. R. Ossoliński

Blachownia: Przeniesiono siedzibę osiedlowej centrali telefonicznej. Kilkuosobowa grupa pracowników sekcji łączności Zakładu Energetycznego ZChB zdemontowała urządze-

Nowa centralka, więcej telefonów

nia przy ul. Tuwima przenosząc je na Reymonta. Było przy tym sporo pracy, w układzie łączącym z centralą nadrzędną w Koźlu. Do połączenia były tysiące drucików. Przełączenie odbywało się w samej centrali, w szafach przy ul. 15 grudnia i przed „maciejami”. Wcześniej przygotowywano się odpowiednio do tych prac, tak że cała operacja zajęła tylko jeden dzień. Centrala została rozbudowana. Dzięki temu w osiedlu będzie 300 nowych numerów. W drugiej połowie roku przewidywany jest drugi etap modernizacji.

mem

Gawędziarz z basistą

Gawędziarza ze znajomością gwaru śląskiej oraz instrumentalistę grającego na basie (tubie) do składu Śląskiej Kapeli Ludowej „Bierawianie” poszukuje Miejski Ośrodek Kultury w K-K. Szczegółowych informacji na ten temat udziela MOK pod numerami telefonów: 83-29-25, 83-40-57 lub 83-44-51.

mem

Niebezpieczna ruina

Pogorzelec: Mieszkańcy osiedla pytają, kiedy ktoś wreszcie ogrodzi budynek przy ul. Przechodniej. Pisaliśmy już o nim w jednym z poprzednich numerów JNG. Nieukończona budowla straszny dziurami. Jest też siedliskiem młodocianego elementu przestępczego. Po pobiciu przez taką grupę człowieka, w tej okolicy zapanał strach. Ludzie apelowali do władz o zrobienie czegoś z tą ruiną. Może nowy właściciel doprowadzi to do porządku.

mem

Czysta woda zdrowia doda

Rogi: Zelżała zima i natychmiast w osiedlu pojawił się kolejny problem. Na ulicy Stoczniovców nastąpiła awaria sieci wodociągowej. Mieszkańcy informują, że takie niespodzianki mają miejsce bardzo często, nawet dwa razy w tygodniu, gdy tylko zaczną się wiosenne roztopy. Dzieje się tak, bowiem wodociąg na tej ulicy zakładany był jeszcze w latach 50-tych, jest więc stary i wyeksploatowany. Lokatorzy domów przy ul. Stoczniovców jeszcze do niedawna mieli problem z korzystaniem z wody. Zawierała tak dużo związków żelaza, że była żółta. Od pewnego czasu prowadzone są płukania rur, poprawiła się więc dość znacznie jej jakość. Mimo to część mieszkańców używa jej jedynie do celów gospodarczych. Najlepszym rozwiązaniem byłaby wymiana całego rurociągu.

mem

Luzy wzmocnione

Kędzierzyn: W zeszłym tygodniu mieszkańcy bloku nr 7 przy ul. Kosmonautów musieli wchodzić do budynku tylko jednym wejściem. Drugie, to od strony wind, było zasłonięte pasami folii. Wszystko wyjaśniło się wkrótce. Okazało się, że obłuszczały się płyty aczkolowe ocieplające budynek na wysokości między czwartym a piątym piętrem.

Gdyby spadły na kogoś, z całą pewnością skończyłoby się to tragicznie. Pracownicy spółdzielni, zakładają zabezpieczenia z metalu. Mieszkańcy ponownie mogą czuć się bezpiecznie. Słowa uznania dla RSM „Chemic” za sprawne funkcjonowanie. Byle tak dalej.

mem

Wciąż pod prąd

Blachownia: Mimo, że nowy układ ruchu drogowego na ulicach osiedla został nagłośniony a także ustawiono odpowiednie oznakowanie, kierowcy nadal jeżdżą jednokierunkowymi ulicami Reymonta i Wyzwolenia - pod prąd. Przypominamy więc, żeby dokładnie patrzeć na mijane w tym osiedlu znaki drogowe. Łatwo bowiem o wypadek i o mandat. Obie przyjemności są drogi.

mem



Fot. R. Ossoliński

TREFNY MERCEDES

Panie komendancie Kucab Czy te oczy mogą kłamać ? Chyba nie...

Nie mogę powiedzieć, że pan kłamie. Ale proszę nie cieszyć się moim wstępem. Tylko dlatego tak piszę, gdyż pan osobiście nie wypowiedział się w środkach masowego przekazu, że Jest Nasza Gazeta pisze kłamstwa. Nie wystąpił pan osobiście w Radiu Park. Jest to wielce zadziwiające. Pana osobiście dotyczy sprawa lewego Mercedesa. Pan natomiast wysługuje się komendantem Uksikiem i rzecznikiem prasowym z Komendy Wojewódzkiej.

Czy nie powinien pan wystąpić i powiedzieć, że to bzdury - za co ręczę swoim honorem i stanowiskiem. Jestem niewinny jak lalka-Barbi. Dlatego właśnie nie można panu zarzucić kłamstwa, gdyż oficjalnie pan milczy.

Czy można komendantowi Uksikowi zarzucić kłamstwo ? Nie. Komendant Uksik zawsze może powiedzieć, że swoje wypowiedzi publicznie opierał na oświadczeniu swojego zastępcy. W razie czego można go poświadczyć, bo nie udało się. Ale dlaczego rzecznik prasowy KW podaje informacje nie polegające na prawdzie, nie potrafię zrozumieć. Powoli i do tego dojdziemy. Do tej pory zadawałem pytania, czy Mercedes pana Kucaba aby wszystko ma w porządku. No bo jak nie zadawać takich pytań, skoro średnio zdolny szympan od Nowego Jorku do Władawostoku wie, że Mercedes 123 za chińskiego boga nie może zaczynać się od numerów 15. Jeszcze raz przypominam, że Mercedes numery nadwozia zaczynał i zaczyna zawsze od typu 115, 123, 124, 207, 307, 409, itd. W każdej innej firmie (oprócz Mercedesa) takie androny, które plótł rzecznik KW można by przyjąć za wiarygodne (rocznik przejściowy, itd).

Wygląda na to, że bzdury serwowane przez tak reprezentatywne osoby jak rzecznik i komendant, społeczność powinna przyjąć i basta. Na poparcie swoich słów rzecznik stwierdził, że komisja zwróciła się do firmy Mercedes i stwierdzono, że nie ma już dokumentacji, bo samochód stary. Komendant dorzucił, że w tych rocznikach były możliwe niezgodności w numeracji. Dodając, że to przecież stary samochód. Czyli po co tyle szumu. Jeżeli tak pan klasyfikuje czyny zabronione prawem, to współczuję obywatelom, których ma pan obowiązek bronić, a zazdroszczę tym, którzy prawo łamią.

A czy zastanawiał się pan kiedyś skąd u mnie ten ośli upór? Ponieważ ja wiedziałem, że poprzedni właściciel S.K.

posiadał Mercedesa z przebitymi numerami. W dniu 18.08.93 r proponował mi sprzedaż swojego Mercedesa za 50 milio-

numerów nadwozia z typem samochodu. Reakcja: oburzenie, dochodzenie prywatne, kto Wrotniakowi doniósł. Konferen-

wałem. Nie było mi łatwo. Nagle wiele osób zaślaniało się, że nie mogą nic powiedzieć. Tajemnica służbowa. Po prostu stary numer. Czerwony telefon. Ale cóż, popracowałem i złożyłem to wszystko do kupy.

Fakty

S.K. proponuje mi 18.08.93 sprzedaż samochodu marki Mercedes. Do transakcji nie dochodzi. 20.08.93 S.K. umiera na zawał. Samochód do dnia 24.09.93 znajduje się w garażu, w willi na Pogorzcu. We wrześniu 1993r. (jak stwierdził na konferencji prasowej kierownik zespołu inspekcji Wydziału Prezydyjnego KWP w Opolu - St. Pilarski) Zdzisław Kucab kupuje tego Mercedesa. Wiemy, że zapłacił 35 milionów zł (bardzo tanio). Okazuje się jednak, że kupił od nieboszczyka, bo S.K. nie żyje od 20.08.93. Umowę kupna sprzedaży podpisuje Z. Kucab i kobieta (matka lub była żona). Wygląda na to, że umowę kupna sfałszowano. Dnia 24.09.93 Zdzisław Kucab wystarał się o nowe tablice rejestracyjne (dziwne - w tej samej miejscowości stare tablice przechodzą na nowego właścicie-

w terminie. Umowa sporządzona jest na dzień 17.08.93 r. Trzy dni przed śmiercią S.K. sprzedał swój samochód Zdzisławowi Kucabowi. To po co S.K. proponował mi zakup auta już sprzedanego? Dlaczego, skoro sprzedał auto Kucabowi w dniu 17.08.93 jeździł nim do 20.08.93. Czyżby Kucab dał mu jeszcze troszkę pokierować? 20.08.93 S.K. poczuł się źle. Wyjechał z samochodu i zmarł w domu.

Jak już wspominałem Z. Kucab w dniu 24.09.93 wnosi opłatę skarbową wraz z odsetkami karnymi za 25 dni zwłoki. Przykreca nowe tablice i jedzie do domu. Grafolog z pewnością jest w stanie ustalić autentyczność podpisu (chyba, że nagle zginie umowa). Komendant Kucab, który nadzoruje służby kryminalne, nie widzi prostych nieprawidłowości w numerach nadwozia. Rzecznik twierdzi, że wszystko sprawdzono i wszystko gra. To, że mają naszą społeczność za głupków - trudno. Ale, że mają za głupków społeczność niemiecką, to błąd. Proszę, żeby mi sprawdzono w Solingen w firmie Mercedes numer Mercedesa Kucaba Zdzisława. Twierdzą, że Mercedes nie wyprodukował takiego egzemplarza, chyba że lewa produkcja za czasów Adiego. Pytam dlaczego? Brak jest jednej cyfry! Została usunięta.

Proszę o symulację cyfr 1 i 2 (tylko takie są możliwe). Cyfry 2 natychmiast wykluczają. Nie było Mercedesa 215, 125, 152. Dostawiają brakującą cyfrę 1. Jest ! Mercedes 11511710001675, 2,4 D, kolor 568 (czerwony), stary typ, czyli 115. Pan Z. Kucab jeździł natomiast Merceosem 123! A więc nowszym modelem niż wynika to z dokumentów. Zostały zatem w samochodzie przebite numery lub zrobiono wystawkę. Jak by na to nie patrzeć, poważnie naruszono prawo. Proszę o kopię „aktu urodzenia”. To nie takie proste. Kosztuje to 10 DEM i trzeba zwrócić się do archiwum w Sztutgarciu. Gut. W dniu 13.02.98 (piątek) otrzymuję faks metryki. Kopia idzie pocztą kurierską do redakcji. Panie rzeczniku, czy aby na pewno sprawdzaliśmy dokumenty w tej samej firmie Mercedes?

PS.

Proszę jednak nam wierzyć, że coś ekstra zatrzymaliśmy na sam finał sprawy. Taka mała niespodzianka, gdyby i tego było za mało.

Ale o tym już tylko przed prokuratorem.

Eugeniusz Wrotniak



Małe kłamstewka rodzą duże kłamstwa

Fragment rozmowy z nowym komendantem głównym policji, Janem Michną, zamieszczonej 9 lutego w „Gazecie Wyborczej”.

Policjanci często mówią, że to prasa wciąż wyciąga jakieś brudy i w ten sposób kształtuje negatywny obraz całej policji. Czy Pan też będzie starał się przestępstwa policjantów załatwiać skrycie...

- Jeśli jest skandal, trzeba się do niego przyznać. Nie zamierzam nic ukrywać. Sytuacja w policji musi być absolutnie czysta. Będę wyciągał konsekwencje wobec przełożonych, którzy nie reagowali na zaniechania bądź przestępstwa. Małe kłamstewka rodzą duże kłamstwa.

Takie sprawy trzeba załatwiać bez prób fałszywej solidarności zawodowej. Wydane zostało zarządzenie, które ma przyspieszyć postępowanie dyscyplinarne w stosunku do policjantów. Do tej pory sprawy często się przewlekły, bo np. policjanci „uciekali na L-4”. Tak było na przykład w sprawie pobicia kibiców w Gdańsku - nagle okazało się, że wszyscy są chorzy.

Czy nie obawia się Pan, że policjanci będą mówić: „co to za komendant, który nie broni swoich pracowników”...

- Będę zawsze bronił policjanta, jeśli jednak popełni przestępstwo, nie ma dla niego miejsca w policji. Nigdy w swojej karierze zawodowej dokumentu, który świadczył o nieprawidłowości, nie schowałem do szuflady.

cja prasowa dowiodła, że komisja do niczego nie doszła. Ponadto występowały niezgodności z tym co oświadczone na konferencji, a danymi, którymi dyspono-

ła, 24.09.93 udaje się do Urzędu Skarbowego i uiszcza opłatę skarbową. Opłata skarbową wynosi 2% od zakupu plus odsetki karne, za zwłokę za nie opłacenie

Włamanie do redakcji

Zaledwie zdążyliśmy przenieść biuro redakcji do budynku przy alei Jana Pawła II, a już się do niego włamało. Rankiem, 12. lutego, ujrzelśmy splądrowaną redakcję i pomieszczenia sąsiedniego biura. Wylamano listwę futryny drzwi. Wewnątrz policja zabezpieczała ślady.

Wszędzie panował chaos. Poprzesuwane biurka i ogólny bałagan. Sąsiedzi mieli podobnie. Na pierwszy rzut oka wydawało się, że złodzieje nie zdołali wynieść jedynie kserokopiarki. Trudno byłoby im to zrobić, gdyż jest bardzo duża i ciężka. Nie zainteresowali

się także drukarką.

W redakcji ukradziono komputer, radiomagnetofon i fax. Dokładnie splądrowano dokumenty. U sąsiadów sprzątnięto komputer, fax, telefon i kalkulator.

Są dwie możliwości: albo to było zwykłe włamanie rabunkowe, albo też komuś zależało na zatarciu śladów, że szukał dokumentów. Dlaczego złodzieje nie wzięli z biura obok drukarki i elektrycznej maszyny do pisania? Przecież taki sprzęt jest lekki, łatwy do wyniesienia, a upłynienie go również nie należałoby do rzeczy trudnych. Z drugiej jednak strony, gdyby włamywacze

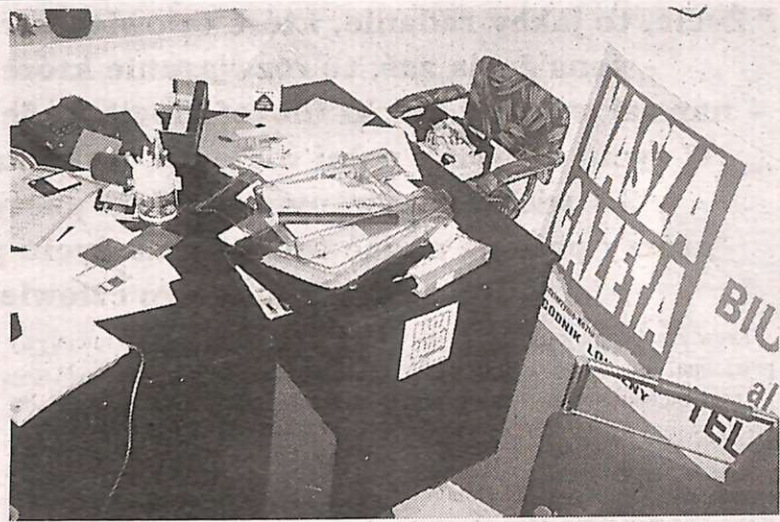
szukali czegoś konkretnego (czyżby dokumentów, które mamy bardzo dobrze zabezpieczone poza redakcją) nie zostawiliby dyskietek.

Trudno rozstrzygnąć jak było naprawdę. Zobaczymy co zdoła ustalić policja. Bardzo możliwe, że okażą się szybcy i sprawni w wykonywaniu swych obowiązków, o czym skwapliwie doniesiemy.

Złodzieje dostali się do budynku oknem, wycinając dziurę w znajdującej się od strony podwórza kratce. Apelujemy do ewentualnych świadków zdarzenia o kontakt z redakcją lub policją. Każdy ślad może doprowadzić do wykrycia sprawców.

Tekst i zdj. GREK

Z ostatniej chwili: Jak poinformował w NTO komendant Wł. Uksik, część skradzionych rzeczy odzyskano.



*Jedno jest złe na świecie - to śmierć.
Wszystko, co jest życiem - jest dobrem...
Łącząc się w bólu,
serdeczne słowa współczucia
z powodu tragicznej śmierci*

**śp. Zbigniewa Bartnika
Żonie, Synowi, Krewnym**

*składają
Przyjaciele i Znajomi*

Wyrazy głębokiego współczucia

**Rodzinie i Przyjaciółom
tragicznie zmarłej**

**śp. Bogny Nurzyńskiej -
Musialskiej**

*składa
Fundacja Rehavita*

*Wyrazy serdecznego współczucia
z powodu tragicznej śmierci*

**śp. Bogny Nurzyńskiej -
Musialskiej**

**Mężowi, Córcie, Rodzicom,
Bratu i wszystkim Krewnym**

*składają
Przyjaciele i Znajomi*

Zeszłoroczna powódź sprawiła, że poznaliśmy do czego zdolni są ludzie w sytuacjach ekstremalnych. Relacje i postawy były bardzo różne. Od poświęcenia, aktów bohaterskich po najgorsze z możliwych odruchów - żerowanie na ludzkim nieszczęściu, czyny przestępcze. Tymi ostatnimi zajęła się prokuratura i sądy. Tam zostaną odpowiednio osądzone i ukarane. Pierwsze zaś, znalazły uznanie w oczach ludzi i nie ominęły ich nagrody.

Świece, szum wody i duże oczy wszystkich...

Na wniosek wojewody opolskiego Ryszarda Zembaczyńskiego prezydent RP nadał odznaczenia dwudziestu osobom z Opolszczyzny, które szczególnie zasłużyły się w niesieniu pomocy ludziom dotkniętym klęską powodzi.

Jednym z odznaczonych jest **Tomasz Wantuła**, młody lekarz z Kędzierzyna-Koźla. Otrzymał Brązowy Krzyż Zasługi.

Tomasz Wantuła: -Ten medal potraktowałem raczej jako symbol uznania dla wszystkich, którzy brali udział w akcji ratowniczej. Jestem prezesem Stowarzyszenia Pomocy Dzieciom „Brzdąca”. Jest to działająca od paru lat grupa młodzieży, studentów, absolwentów, która również podczas powodzi, jak i po niej, pomagała dzieciom. Poczulem, że tym wyróżnieniem doceniono ludzi z „Brzdąca” i cały ich wysiłek. Oni poświęcili swoje wakacje. Pamiętam, że poręczyli nam z jakichś wyjazdów, planów.

Tomasz Wantuła nie potrafi powiedzieć za co otrzymał tę nagrodę. Jak twierdzi, nie pamięta wielu rzeczy. Pozostały tylko jakieś urwane fragmenty: skok do wody po tonącego,

podanie komuś insuliny. Żartuje, że widocznie jego twarz opatrzyła się bardziej niż inne, gdyż spędził niemal dwa tygodnie w punktach pomocy. Przez cały ten okres nie był w domu.

Nie było to rzeczą łatwą zważywszy na takt, że jego żona była w ciąży i zbliżał się termin porodu. Dopłynął do niej w pierwszy poranek po zalaniu miasta. Gdy usłyszał, że nie jej nie będzie i że on może powrócić pomagać innym, nie zawałał się ani na moment.

W aptece na Rynku zorganizował pierwszy punkt medyczny. Dzięki uprzejmości właścicieli mógł wydawać leki za darmo. Punkt przeniesiony został później do przychodni przy ul. Anny. Praktycznie mieszkał tam przez dziesięć dni.

- Po prostu byłem na miejscu. Mój kolega był tak dobry, że od czasu do czasu dopływał do żony. Miałem ten komfort, że wiedziałem, iż jest bezpieczna. Pamiętam jak jeden ze znajomych, który został na rynku, a mieszkał w pobliżu cmentarza w Koźlu próbował się dostać do domu. Miał małe dzieciątko, chyba dwu, czy trziesięcienne. Autentycznie widziałem obłęd w oczach faceta.

Pamiętam też pierwszą noc w przychodni na Anny. Wszyscy razem, w jednym gabinecie... Świeciły się świeczki... Nikt nie spał... Siedzieliśmy przytuleni do siebie: lekarze, pielęgniarki, ktoś z obsługi technicznej. Cisza, świece, szum wody i duże oczy wszystkich.

Ta powódź była dla niego prawdziwym poligonem. Był wtedy niedoświadczonym lekarzem, jeszcze na stażu. Musiał zaś być jednocześnie chirurgiem, ginekologiem, pediatrą i psychoterapeutą. Ludzie przychodzili bowiem nie tylko po to aby im opatrzyć rany na ciele. Często chcieli, żeby potrzymać ich za rękę, wysłuchać, pozwolić wypłakać się na ramieniu.

- Czulem, że muszę. Praktycznie byłem pierwszym lekarzem na rynku. Później ktoś tam jeszcze doszedł i jakoś w trzy, cztery osoby zaczęliśmy działać. Myślę, że to, iż jestem lekarzem dodawało mi sił. Pozwalało psychicznie przetrwać to co się wokół działo.

Był to dla niego bardzo trudny okres. Zdołał jednak pokazać, że jest godny zawodu, który wybrał, a nagroda jaką otrzymał z całą pewnością trafiła we właściwe ręce.

GREK

Podczas szóstego finału WOŚP zbierano pieniądze na rzecz dzieci poszkodowanych w wypadkach drogowych.

4 stycznia 1998 roku na terenie K-K i okolic odbyło się wiele imprez, z których dochód przeznac-

Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy

czono na ten właśnie cel. Jednak aż do 31 stycznia na terenie szkół, klubów i ośrodków kulturalnych odbywały się imprezy, na których również wystawiano puszkę.

W efekcie w K-K zebrano 44.745,41 złotych. Złomu złotego z kamieniami: 42,59 gramów, złomu srebrnego z kamieniami 73,85 gramów.

Uzbierane złoto i srebro zostanie przetopione na trzy serduszka, które podczas VII finału licytowane będą przez lokalne media. Koordynator akcji na terenie K-K i okolic - Miejski Ośrodek Kultury - dziękuje wszystkim za zaangażowanie i pomoc podczas tegorocznego finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

/am/

„Promocja” bezdomna

Zuwagi na likwidację Spółdzielni Pracy Niewidomych w K-K przy ul. Pułaskiego, klub szachowy „Promocja” pozbawiony został prawa i warunków do dalszego korzystania z dotychczasowego pomieszczenia, jakim była świetlica tejże Spółdzielni.

Dzięki staraniom kierownictwa klubu, otrzymano nowe lokum umożliwiające treningi oraz organizowanie imprez szachowych. Zaoferował je nam Miejski Ośrodek Kultury w K-K przy Al. Jana Pawła II, za co kierownictwu pragniemy wyrazić głęboką wdzięczność.

Z dniem 1 lutego treningi szachowe klubu „Promocja” odbywać się będą w każdy piątek tygodnia w godzinach od 17.00 - 21.00. Jednocześnie klub szachowy „Promocja”, informuje, że przyjmuje zapisy do klubu szachistów niepełnosprawnych, bez względu na rodzaj i grupę inwalidzką.

Bardzo pragniemy aby nasz klub zrzeszał jak najwięcej niepełnosprawnych szachistów z terenu K-K i okolicy.

Zapisy do klubu przyjmuje p. Jurczyszyn pod numerem tel. 83-24-34 w godz. wieczornych oraz w piątki w sali nr 19 MOK w godz. 17.00 - 18.00.

Kierownik klubu „Promocja”

K. Jurczyszyn

Młodzieżowy jubileusz

Dycha z kropelką

“ Życie, to jakby zadanie, które człowiek otrzymuje do rozwiązania - sens życia zaś, to rozwiązanie które trzeba znaleźć”

- napisał wybitny polski filozof i logik Tadeusz Hipolit Czeżowski.

W życiu człowiek pełni wiele ról, wykonuje wiele zadań /.../ w XX wieku nazywanym wiekiem pustych rąk są ludzie, którzy próbują nadać sens swemu życiu poprzez rozumienie potrzeb drugiego człowieka.

Krew. Życiodajna krew. Ciągłe jest potrzebna. Nic, mimo tak ogromnego postępu naukowego, technicznego i cywilizacyjnego jej nie zastąpi /.../. Już dziesięć lat działa w naszej szkole Młodzieżowy Klub Honorowych Dawców Krwi, którego organizatorem i opiekunem od 1987 roku jest profesor **Bernard Kaczmarski**.

Tymi właśnie słowami rozpoczęto oficjalną uroczystość z okazji tego okrągłego jubileuszu. Wzięło w niej udział wielu zacnych gości, z władzami miasta, PCK i HDK na czele. Uczestniczył w jubileuszu także przedstawiciel niemieckiego Czerwonego Krzyża. Były oficjalne przemówienia, listy gratulacyjne, upominki. Najbardziej zasłużyli otrzymali odznaczenia.

Daniel Muzykant za oddanie 3 l krwi otrzymał złotą odznakę HDK. Brązowymi, za oddanie 600 ml krwi, uhonorowani zostali: **Robert Habera**, **Daniel Jakubowski**, **Marek Kapera**, **Paweł Kudła**, **Piotr Nużyłowski**, **Rafał Stegmiller**, **Piotr Wyleżół**.

Młodzieżowy Klub Honorowych Dawców Krwi przy Zespole Szkół

Technicznych powstał z inicjatywy **L.Piecucha**, na jednym z wielu spotkań młodzieży szkolnej w Klubie HDK przy ZCh BLACHOWNIA. Dokładnie 18 listopada 1987 roku młodzież podjęła decyzję o utworzeniu własnego klubu. B. Kaczmarski objął go opieką, w ramach prowadzonej już na terenie szkoły działalności PCK. Pierwsza grupa działająca pod prezesurą **Grzegorza Pietrzyńskiego** licząca 19 osób - oddała krew jeszcze w listopadzie tego samego roku. Dzisiaj klub młodzieżowy może się pochwalić już 124. krwiodawcami, którzy w ciągu dziesięciu lat około 464 razy odwiedzali punkt krwiodawstwa, oddając łącznie 116 litrów tego najcenniejszego z leków. Najwięcej krwi, bo aż 9 litrów oddał wieloletni pracownik ZST **Stanisław Zagórski**. Z młodzieżowych dawców absolutnym rekordzistą jest **Rafał Łoza** - 5450 ml litrów krwi. Obecnie jest on pracownikiem ZChB i kontynuuje to pożyteczne działanie. Oddał już dalsze 5000 ml krwi.

W ścisłej czołówce są także: **Leszek Zdrodowski** - 3800 ml, **Robert Bodzioch** - 3250 ml, **Daniel Muzy-**

kant - 3200ml, **Wojciech Drozd** - 2600ml, **Jarosław Wierny** - 2500 ml, **Marek Markowski** - 2050 ml.



Marek Kapera (od lewej), Ryszard Skorek i Bernard Kaczmarski.

Najwięcej krwiodawców, bo aż 37 odnotowano w minionym roku szkolnym.

Za najcenniejsze dotychczasowe wyróżnienie członkowie klubu uważają List Pochwalny Prezesa Zarządu Głównego PCK, nadesłany w 1992 roku z okazji 5-lecia klubu oraz nadanie mu trzy lata później odznaki Zasłużonego Honorowego Dawcy Krwi III stopnia.

Bernard Kaczmarski: - Ta nasza pożyteczna działalność mogła mieć miejsce tylko dzięki atmosferze, którą tworzyła dyrekcja szkoły, dzięki aktywnej postawie koleżanek i kolegów nauczycieli, dzięki altruizmowi młodzieży, pomocy władz PCK i HDK w Opolu oraz Kędzierzynie-Koźlu.

Do najbardziej przychylnych klubowi ludzi B.Kaczmarski zalicza

Marię Szwan-Zepchłę, Janusza Kamińskiego, Jana Gołąbka. Życzliwym okiem patrzą na działalność także przedstawiciele dyrekcji: **Jan Neumann, Tadeusz Urbanczyk i Bożena Voelkel-Neumann.**

B. Kaczmarski: - Takim krytycznym momentem dla naszej działalności było połączenie szkół. Początkowo uczniowie z Azotów byli niechętni, nie garnęli się do klubu. Opierał się on nadal głównie na blachownianczykach. Ale gdzieś po roku już mieliśmy w swoim gronie pierwszego „azotowca”. Dołączył także do nas ksiądz **Andrzej Noga** z parafii pogorzeleckiej uczący w naszej szkole religii. Ma już na swoim koncie 6 litrów oddanej krwi. W 95 roku zaczęła się ściślejsza współpraca z klubem działającym przy Zespole Szkół Żegluga Śródlądowej. Jego przedstawiciele wraz z opiekunem **Jerzym Drzewieckim** brali udział w naszym jubileuszu, a trzech dawców z tego grona otrzymało wówczas brązowe odznaki.

Jeszcze do niedawna B. Kaczmarski pracował w ZST na pół etatu. Teraz zabrakło godzin. Opiekuje się młodzieżą społecznie. To już nie to samo. Z doskoku nie da się tego robić zbyt dobrze. Młodzież jest dobra i chętna, ale potrzebuje ciągłej mobilizacji, zachęty, stosownego słowa. Dobrze byłoby, gdyby dyrekcja wygospodarowała choć kilka godzin, dla opiekuna tak przydatnego i potrzebnego wszystkim grona. Młodzieżowy Klub Honorowych Dawców Krwi przy Zespole Szkół Technicznych dożył w świetnej kondycji pierwszego okrągłego jubileuszu. Przyjemnie byłoby, gdyby i następne mógł obchodzić w podobnej formie.

Zofia Wisła

Złodzieje górą

Rurociągi na pożarcie...

Blachownia jest osiedlem ogrzewanym mediami z pobliskich zakładów chemicznych. Stąd mnogość rurociągów na peryferiach osiedla i pewna ich ilość w centrum. Doprowadzają one parę bądź tzw. kondensat do dwu wymienników ciepła. Jeden znajduje się tuż za kompleksem „Lechów” w niewielkim parku, drugi za garażami niedaleko wieżowców. Można uznać, że ten pierwszy zlokalizowany jest w miejscu mało uczęszczanym wieczorową porą, ale ten drugi raczej nie. Wokół wiele małych domków i dwa boniny, ruch jest tam więc spory, nawet wieczorem. Wydawać by się więc mogło, że przynajmniej ten jeden jest bezpieczny, ale to tylko pozory.

Ktoś, kto nie mieszka w osiedlu zastanawia się pewnie co takiego może zagrażać metalowym zbiornikom? Ano jest takie coś - złodzieje. W tym konkretnym przypadku złodzieje blachy aluminiowej. Bo takową właśnie pokrywane były przez lata rurociągi i same wymienniki. Nie po to, by się ładnie prezentowały, tylko żeby ograniczyć do minimum ubytki ciepła. Cennego i bardzo drogiego.

Zakłady płaciły za izolowanie krocie. Płacą nadal, choć coraz częściej odchodzą już od metody „na aluminiową blachę”. Przyczyną wspomniani już wcześniej złodzieje oraz...dzieciaki. Ci pierwsi niszczą dla własnego zysku, bo towar łatwo dziś upłynnić - wokół, niemalże w zasięgu ręki, są składowiska złomu. A ich właścicielom wszystko jedno co i od kogo kupują. Każdy złodziej bez problemu może więc opylić dziś trefny towar. Dzieciaki natomiast niszczą zazwyczaj z głupoty, bo rodzice nie wpadli na pomysł, żeby im powiedzieć jak bardzo potrzebne są te „opakowania” na rurach. A może sami rodzice nie zdają sobie z tego sprawy? Ani z tego, że w jakimś stopniu dopłacają potem do naprawy zniszczonych przez latorośle instalacji?

Po sygnale z Wydziału Ciepłego ZCHB obejrzelśmy na własne oczy wymienniki i rurociągi w osiedlu. Przedstawiają żalostny widok. Osta-

ły się tylko resztki blach, te trudno dostępne. Wokół walają się rozbebeszone płyty materiału izolacyjnego. Ciepłko zamiast do mieszkań wędruje do atmosfery.

nie udało się złapać winowajców. Ale nie ukarano nikogo. Prokuratura stwierdziła, że jest to niska szkodliwość czynu i umorzyła sprawę.



Ten kocioł obskubano na grubą forszę.

Jerzy Siemaszko, kierownik Wydziału Ciepłego: - W tej chwili jest to już bardzo poważny problem. Ciągła wymiana izolacji pochłania ogromne środki finansowe. Metr bieżący izolacji w przypadku rurociągu o średnicy 200, czyli tego biegnącego wzdłuż kanału wynosi dzisiaj 100 zł. Tam jest około 600 metrów. Mniejszy rurociąg doprowadzający kondensat - metr bieżący 76 zł. Jeśli dodać do tego dwa doszczętnie oskubane z blachy wymienniki, to naprawdę włosy sięwają. Już zaczyna mi brakować zdrowia i nerwów. Co naprawimy, za jakiś czas zniszczone bądź skradzione. Policji kilkakrot-

Z tego co nam wiadomo przy wycenieniu szkody nie bierze się pod uwagę ani tzw. robocizny, ani kosztu zniszczonego materiału izolacyjnego. Liczy się tylko ilość blachy. A to wszystko zmienia.

Szary obywatel korzystający na co dzień z różnych usług wie, że najczęściej robocizna jest najtrudniejszą do przelknięcia składnikiem kosztu wszelakich napraw. Dla wymiaru sprawiedliwości jak widać nie ma to większego znaczenia. Niska szkodliwość czynu i problem z głowy. Najskromniejsza choćby kara byłaby bardziej wychowawcza niż umorzenie sprawy, dla złodzieja równoznaczne z przyzwoleniem.

Dzieci niszczące izolacje, to także poważny problem. Od pewnego czasu odstepuje się już od stosowania drogich blach. W to miejsce wchodzi tzw. izolacja łupkowa. Rurociągi pokrywa się materiałem izolacyjnym, na który nakłada się utwardzalną masę. Jest to sprawdzona i trwała metoda. Tak zabezpieczony rurociąg może przetrwać bez naprawy nawet 20 lat. Pod warunkiem, że nikt nie będzie go dewastował przy pomocy noży, gwoździ, czy innych ostrych narzędzi. A tak niestety się w osiedlu dzieje. Dzieci świetnie się chyba przy tym bawią i mają nieprawdopodobny wręcz przerób. Szkoda, że rodzice nie potrafią tego nadmiaru energii skierować na bardziej pożyteczne zajęcia. Może więc, gdy dostaną kolejne zawiadomienie o wzroście opłaty za czynsze przyjrzą się baczniej rozpisce co podrożęło. Gwarantujemy, że jednym z droższych składników będzie ogrzewanie.

Trzeba zacząć walkę z tą plagą złodziejstwa i wandalizmu. I powinni się do niej włączyć wszyscy mieszkańcy osiedla. Bo ich także te zniszczenia leją po kieszeni. A przecież nie należą do grupy najbogatszych - wręcz przeciwnie.

Nie zaskodziłoby także większe zainteresowanie ze strony policji, ale jak powiedział pewien funkcjonariusz - Blachownia jest jednym z bezpieczniejszych osiedli i policjanci bardziej potrzebni są w centrum.

A przecież w tym bezpiecznym grajdołku w minionym roku popełniono ponad 170 różnego rodzaju przestępstw i wykroczeń. Administracja osiedla stara się o posterunek policji z prawdziwego zdarzenia, czynny całą dobę. Czy starania zakończą się sukcesem, czas pokaże. Oby.

Więcej można by także oczekiwać od blachowniańskiej straży przemysłowej. Tyle, że tam również na nadmiar pracowników nie narzekają. I tak się koło zamyka. Złodzieje górą!

Gdyby ktoś z Zarządu firmy jednak zechciał przyjrzeć się bliżej wydatkom związanym z ciągłym uzupełnianiem braków izolacji (J. Siemaszko chętnie przygotuje niezbędne dane), to może okazałoby się, że taniej będzie dać straży dwa etaty i zobowiązać ją do pilnowania takich niewrażliwych obiektów, niż wiecznie je naprawiać. Są to przecież pieniądze wyrzucane w błoto.

Tekst i zdj. **Zofia Wisła**

Jak angielski, to Yesterday

Dzieci z osiedla Wschód nie mogły narzekać na nudę w czasie ferii. Wystarczyło bowiem zajść do klubu „Kajtek,” aby znaleźć coś dla siebie.

Jak informuje **Violetta Pawłowska**, kierownik klubu, wszyscy bawili się wspaniale. W pierwszym dniu

Kajtek zapewnił dobrą zabawę

były zajęcia z językiem angielskim. Uczyły się śpiewać „Yesterday” nieśmiertelnego The Beatles. Gromadnie też oblegali stół do tenisa. We wtorek odbył się konkurs plastyczny, którego tematem były uzależnienia. Jednak dzieci nie chciały ograniczać się tylko do tego. Pragnęły również narysować zagrożenia cywilizacyjne.

Wszystkie rozgrywane w „Kajtku” konkurencje, konkursy, itp. są nagradzane. Choćby tylko garścią słodczy.

Wśród dzieci rywalizowały między sobą w zawodach mini kregla.

Violetta Pawłowska: - Było przy tym dużo śmiechu, bo te kregle nie chciały się ustawić pionowo. Ale było bardzo fajnie. Wszyscy świetnie się bawili.

Tego dnia dzieci były także w kinie. Mogły również zmierzyć się z komputerem szachowym. Prowadzono też zajęcia z angielskiego. Czwartek był dniem ostrego treningu przed planowanym na piątek dużym dwuczęściowym turniejem tenisa stołowego.

mem

Złote Spinki są nagrodą przyznawaną przez Kapitułę „NTO największym indywidualnościom Opolszczyzny. W tym roku jednym z sześciu laureatów został doktor Jerzy Zygmunt, lekarz z K-K. Nagroda została mu przyznana w kategorii postawa społeczna.

Jest ona symbolem uznania dla jego walki o życie ludzi w zalanym Koźlu oraz mienie szpitala nr 2 podczas zeszłorocznej powodzi.

Jerzy Zygmunt: - Moim zdaniem każdego, kto tutaj został, los rzucił w jakąś rolę i on tę rolę musiał spełnić. Jestem lekarzem, na paru rzeczach się znam i akurat tak się złożyło, że gdzie nie poszedłem byłem potrzebny.

Jak sam mówi, to co widział, co przeżył można opowiadać przez wiele godzin. Z pewnością jednak jedną z jego największych zasług jest uratowanie z zalanego kozielskiego szpitala sprzętu medycznego o wartości 30 miliardów starych złotych. A wcale nie musiał tego robić. Po ewakuacji pacjentów mógł spokojnie wrócić do domu, do rodziny i z całą pewnością nikt nie mógłby mu niczego zarzucić.

Gdy nic więcej nie można już było zdziałać w szpitalu, przedostał się na rynek. Tam założył punkt medyczny. Sytuacja była bardzo ciężka

gdyż nie było sprzętu, lekarstw. W tych trudnych warunkach podejmował jednak decyzje o ratowaniu zdrowia i życia ludzi w potrzebie.

Przedostawał się do chorych, do porodów. Ocierał się o śmierć. W pewnym momencie sytuacja zmusiła go do skorzystania ze śmigłowca. - Nigdy w życiu nie latałem śmigłowcem. Właściwie prawie nikt nie latał bo nie było takiej możliwości, a tu trzeba było z niego skakać, schodzić po drabinie i różne inne rzeczy robić bez zabezpieczenia, bez rękawic. Ale jak widzisz, że na dole leży człowiek i jęczy, to nie zejdziesz? Zejdziesz. Z Targowej przewieźliśmy kobietę w bardzo ciężkim stanie. Nie było prądu, nie było do czego jej podłączyć, a ona wymagała użycia respiratora, reanimacji. Prze-

wieźliśmy ją na takim ręcznym worku „ambu”, dzięki temu, że się jakiś policjant znalazł, który powiedział, że jest śmigłowiec. W drzwiach były

worki, których pod wodą nie było widać to małośmy się o nie nie pozbijali. W końcu na rękach ją wynieśliśmy i helikopterem do Kędzierzyna. Z tego co wiem, to ona żyje.

Jego szaleńcze eskapady, często na granicy ryzyka sprawiły, że ludzie, którzy widzieli go w akcji nadali mu pseudonim Rambo. I niczym ten bohater amerykańskich filmów akcji wychodził obronną ręką z każdej opresji. Z tym, że nie biegał z karabinem lecz z narażeniem życia ratował innych. Często niestety spotykał się z ludzką głupotą.

- Zdarzały się takie sytuacje jak ta w Rogach. Widzimy na dachu jedne-

go z domów czerwoną szmatę. Dowiadujemy się, że dziecko jest chore, nieprzytomne. Skaczemy więc z jedną pielęgniarką. W tej wodzie i błocie biegniemy do tego domu a tam okazuje się, że chłopak 17-letni spieszył się do pracy. Chciał się dostać do SP., żeby ludziom pomagać. Myślałem, że facet z tego śmigłowca się ugotuje.

Wspomina też reakcje ludzi z Kędzierzyna, gdy po raz pierwszy tam

chyba przepaść między Kędzierzynem a Koźlem.

Obecnie doktor **Zygmunt** walczy wraz z innymi pracownikami ZOZ w K-K o uruchomienie szpitala nr 1 w Koźlu. Pracuje w nim 8 lat, czyli od czasu ukończenia studiów na Śląskiej Akademii Medycznej w Zabrze. Jest ginekologiem i pracuje jako asystent na oddziale Ginekologii i Położnictwa u doktora **Jerzego Patka**. Jest również asystentem dyrektora ZOZ w K-K **Sławomira Janusa**.

Złote Spinki nie są jego pierwszym wyróżnieniem. Wcześniej Rada Państwa przyznała mu medal „Za Ofiarność i Odwagę”. Z pewnością jednak największą nagrodą jest dla niego wdzięczność uratowanych ludzi oraz świadomość, że sprawdził się w tak ekstremalnej sytuacji. Było bardzo ciężko ale pokazał, że rota przysięgi Hipokratesa nie jest dla niego nic nie znaczącą formalnością, czy rodzajem jakiegoś folkloru. To drogowskaz jak postępować w pracy i w życiu. Gdyż lekarzem nie jest się jedynie w gabinecie, czy na oddziale swego szpitala. Jest się nim 24 godziny na dobę, przez cały okrągły rok.

Gratulujemy! Życzymy szczęścia i wielu sukcesów tak w sferze zawodowej jak i w życiu prywatnym.

Maciej Modzelewski

Złote Spinki dla Rambo

WYMARZONE CZTERY KÓŁKA (1)

Wspaniały, nowoczesny Ferrari lśniący metalicznym lakierem karoserii. Wewnątrz pełno wskaźników i zegarów - prawie jak w kabinie odrzutowca. Samochód jedzie autostradą ciągle zwiększając prędkość, wyprzedzając wszystkie inne wozy.

Kierowca prowadzi nonszalancko udając, że nie widzi pełnych zazdrości spojrzeń właścicieli wolniejszych pojazdów. Tak mniej więcej wyglądały marzenia chłopców o posiadaniu własnego wozu. Różniły się one jedynie marką wozu (Ferrari, BMW, Jaguar, Porsche, czy Lamborghini) oraz oczywiście kolorem; jedno natomiast było wspólne w tych marzeniach - był to najpiękniejszy i najszybszy samochód na całym świecie. No dobrze, nawet jeżeli nie na całym świecie, to przynajmniej w okolicy. Miłośnicy przy Z.

Nienackiego i przygód Pana Samochodzika dodawali czasami do tego wyobrażenia również możliwości pływania, a fani Fantomasa - latania. Niestety, marzenia bardzo rzadko wytrzymują zdenerowanie z rzeczywistością. Z marzeń po prostu się wyrasta, chociaż może nie ze wszystkich i nie wszyscy. Marzenia o coraz lepszym samochodzie nadal funkcjonują w świadomości wielu mężczyzn w różnym wieku. Tylko marzycieli (i to z grubsza gotówką na koncie) stać na kupowanie coraz to innych modeli samochodów. Pozostali (bez grubszej gotówki) muszą korzystać z usług banków oferujących kredyty samochodowe. Fakt, popyt na kredyty samochodowe jest u nas ciągle duży, pomimo wysokiego oprocentowania w bankach oraz nowych utrudnień związanych ze zmianami w Prawie Bankowym.

Samochody na kredyt można kupić praktycznie u każdego dealera. Wielu dealerów ma podpisane umowy o współpracy z jednym bądź kilkoma bankami, co owocuje znacznymi ułatwieniami w procedurze obiegu dokumentów. Zdarza się, że klient nie musi nawet zjawiać się w banku - wszystko załatwi za niego sprzedawca, a umowa kredytowa może zostać podpisana w siedzibie dealera. Do niedawna klasyczną formą zabezpieczenia kredytu samochodowego był zastaw bankowy na kupowanym pojeździe oraz cesja polisy AC (niektóre banki dodawały do tego jeszcze weksel własny lub inny rodzaj zabezpieczenia). Zmiany wprowadzone w tym roku w Pra-

wie Bankowym wymusiły na bankach zmiany w systemie zabezpieczeń kredytowych. Zamiast zastawu bankowego na kupowanym samochodzie wprowadzono zastaw rejestrowy podlegający wpisowi w Centralnym Rejestrze Zastawów. Czy taka zmiana ma jakieś znaczenie? Oczywiście, i to tak dla banku jak i dla klienta. Minusem zastawów tego typu jest zwiększenie kosztów kredytowych, gdyż wniosek o wpisanie zastawu kosztuje 200 PLN (ceny zresztą mogą ulec zmianie), a wniosek o wykreślenie z rejestru zastawów 100 PLN (zastawy muszą być koniecznie wykreslane) itd. Po stronie minusów musimy zapisać również długi okres oczekiwania na wpis - 14 dni lub dłuższy, gdyż nieprawidłowe wypełnienie wniosku od strony formalnej spowoduje jego odrzucenie.

Pamiętajmy ponadto, że wniosek musi być opłacony z góry, a zwrot 200 PLN po odrzuceniu wniosku nie wchodzi w grę. Mamy zatem dwie możliwości - możemy powierzyć przekazanie wniosku wykwalifikowanemu pracownikowi bankowemu lub dealerom albo samemu wybrać się z wnioskiem do Katowic i tam na miejscu poprawić ewentualne błędy. Zastawy dotyczące samochodów nowych są wprowadzane dość szybko i nie występuje przy nich problem dotyczący ewentualnego zastawu na rzecz innego podmiotu. Przy kupnie natomiast samochodów używanych problem wcześniejszego zastawu może wystąpić dość ostro. Przyczyną jest ogólna dostępność do informacji z Centralnego Rejestru Zastawów - każdy z nas ma prawo wstąpić do sądu, poprosić o wydanie druków, a następnie wysłać je do CRZ w Warszawie z pytaniem czy na danym pojeździe jest ustanowiony zastaw. Jest to o tyle istotne, że właśnie ze względu na tę ogólną dostępność do CRZ nikt nie będzie mógł się bronić niewiedzą o istnieniu zastawu. Zastaw rejestrowy bowiem może ulec wygaszeniu m. in. wtedy kiedy nabywca nie wiedział o zastawie i przy zachowaniu należytej staranności nie mógł się o nim dowiedzieć. Zachowanie należytej staranności oznacza, że jedynie powódź lub inna katastrofa żywiołowa, która spowoduje zamknięcie CRZ na dłuższy okres może być wytłumaczeniem przyczyny nie zasięgnięcia informacji o zastawie. Dlatego też takie informacje trzeba będzie koniecznie sprawdzać w CRZ. Do

zeszłego roku bowiem w dowodach rejestracyjnych samochodów kupionych na kredyt istniała zawsze adnotacja o ustanowionym zastawie, a od tego roku informacji takiej może już nie być, ponieważ zastawnicy (np. banki) nie muszą już nakazywać wbijania do dowodów rejestracyjnych informacji o ustanowieniu zastawu na swoją korzyść i brak tego wpisu nie będzie świadczył o braku zastawu.

Oczywiście, te utrudnienia dotyczą nie tylko nas - dotyczą również gangów zarabiających na życie kradzieżami samochodów. Informacja o ustanowionym zastawie niewątpliwie ułatwi kupującemu sprawdzenie czy na danym samochodzie jest zastaw i kto jest zastawcą czyli właścicielem samochodu kupionego na kredyt. Kolejna zmiana w prawodawstwie dotyczy Auto Casco. Nie istnieje już konieczność wymuszania na kredytobiorcy zakupu całego pakietu usług ubezpieczeniowych wraz z AC. Jest to spowodowane uznaniem faktu, że jeżeli pojazd ulegnie zniszczeniu lub uszkodzeniu wierzycielność „przejdzie” na majątek kredytobiorcy i bank (lub inny wierzyciel) będzie mógł odzyskać swój kredyt z każdego innego źródła majątku osoby która wzięła kredyt. Zakupienie AC powinno być jednak zalecane kredytobiorcom ze względu na łatwą i w miarę szybką możliwość spłaty kredytu. Oczywiście sam fakt zniszczenia pojazdu nie był i nie jest dla banku powodem wypowiedzenia umowy kredytowej. Bank mógł tą umowę wypowiedzieć dopiero wtedy, gdy nie zostało ustanowione nowe zabezpieczenie kredytu. Przy systematycznym spłacaniu kredytu i ustanowieniu nowego zabezpieczenia dany bank nie powinien wypowiedzieć nam umowy kredytowej, jednakże pamiętajmy, że zabezpieczenie pojazdu w formie AC na pewno będzie dla nas korzystne. W przeciwnym wypadku stracimy samochód, a kredyt i tak będziemy musieli spłacić - czyli stracimy podwójnie. Samo zabezpieczenie kredytu nie wyczerpuje jednak tematu. Z pewnością najważniejszym problemem dotyczącym kupna samochodu jest pytanie gdzie wziąć kredyt, gdyż wiąże się z tym oprocentowanie kredytu, sposób naliczania odsetek oraz prowizja bankowa.

MAREK FUCHS

Autór jest pracownikiem
Banku Zachodniego SA I / O K-K

Miejska Biblioteka Publiczna w K-K urządziła podczas tegorocznych ferii wiele ciekawych imprez dla dzieci. Wszystkie organizowane pod wspólnym hasłem „Bawimy się zdrowo i wesoło”.

Bawiać - integrować

Dorota Stradomska, pracownica biblioteki prowadząca zabawy: - Wiele imprez miało za zadanie zapoznanie dzieci ze sobą. To były zabawy integracyjne. Chodziło nam głównie o stworzenie takiej grupy środowiskowej, żeby dzieci przychodziły tutaj codziennie, poznawały się, potrafiły się wspólnie bawić, nawiązywać kontakty.

Pierwszego dnia ferii wzięły udział w „Kosmicznej zabawie” - podróży wyobraźni w czasie i przestrzeni. Była to zabawa integracyjna nawiązująca do popularnej tematyki Niezidentyfikowanych Obiektów Latających. Polegało to na tym, że sala stała się kosmosem. Dzieci przyleciały tam z różnych planet i ich zadaniem było ustalenie kto z jakiej planety przyleciał. Następnie sprawdzały, czy potrafią się ze sobą dogadać, nawiązać kontakt. Bardzo duże znaczenie miała tu ich wyobraźnia. Wszystkie świetnie się bawiły.

Drugiego dnia obejrzały film video pt. „Jumanji”. Po nim zorganizowano dla nich zabawę w dopasowywanie tytułów filmów. Zadanie polegało na ułożeniu w całość pościętych na poszczególne słowa tytułów. Żeby to osiągnąć musiały ze sobą rozmawiać, pytać jedno drugie

jakie kto posiada słowo. W innym przypadku nie nie mogłyby zrobić.

Trzeciego dnia uczyły się rysować autoportrety. Na początek instruktorka w kilku słowach wyjaśniła im na czym polega rysowanie por-

tretu, udzielała niezbędnych wskazówek. Potem dzieci przeglądając się w wielkim lustrze rozpoczęły rysowanie. Po skończeniu ich prace zostały zebrane, wymieszane i każde z nich otrzymało jedną. Prowadząca zabawę **Dorota Stradomska** dbała o to, żeby żadne nie dostało własnego portretu. Bowiem ich drugim zadaniem było odgadnięcie, kogo przedstawia dany rysunek. Nie miały z tym większych trudności.

Czwarty dzień odbiegł trochę od planu. Na życzenie dzieci puszczonego został film video. Zaś dla tych, które nie chciały oglądać, były grupowe zabawy, m.in. w pomidora, głuchy telefon. Później była zgadywanka - co to za plakat? Należało odgadnąć na podstawie odsłoniętego fragmentu co przedstawia dany plakat filmowy i jakiego dotyczy filmu. Dzieci nie miały żadnych problemów z udzielaniem odpowiedzi.

Kolejny dzień ferii w bibliotece upłynął na przygotowaniu plakatów na konkurs pt. „Bawimy się zdrowo i wesoło”. Tematyka prac wiązała się z ochroną zdrowia: walka z paleniem tytoniu, picie alkoholu. Dzieci obejrzały także film pt. „Flinstonowie”.

mem

Tato, mamó - nie pal

Taki temat towarzyszył młodym plastynom, podczas konkursu na najlepszy rysunek w ZDK „Lech” w Blachowni. Patronat nad imprezą objęła **Grażyna Żyła**, plastyczka, autorka wielu wspaniałych obrazów. Poziom prac, według organizatorów był średni. Podczas tematu dowolnego wiele dzieci rysowało ulubione emblematy drużyn piłkarskich, wśród których przewijały się takie kluby jak Widzew, czy Legia. W tej kategorii zwyciężyli: **A. Mrugała i E. Skóruda**.

Poprzez rysunki na zadany temat dzieci namawiały rodziców do zerwania z nałogiem palenia papierosów. W tej kategorii najlepsi okazali się: **Rafał Decowski, Kamil Mrugała, Sonia Depta**.

Ciekawe, czy rodzice posłuchają? Może rysunek zawieszony w stosownym miejscu poskutkuje? A za rok dzieciaki narysują - „Tato, mama - nie pal”.

Ewa Wierna

„Czar par” czaruje

Klub Tańca Towarzyskiego „Czar par” działający przy Spółdzielczym Domu Kultury „Chemik” przez cały okres ferii zimowych prowadził obóz stacjonarny dla tancerzy klubu. Pod bacznym okiem trenerów, państwa **Witosów**, młodzi bardzo intensywnie ćwiczyli. W przerwach na wypoczynek mogli napić się przygotowanej w klubie herbaty.

W „Czarze par” prowadzony był

także przyspieszony kurs tańca towarzyskiego. Od 12.30 do 13.30 dzieci z całego miasta mogły przyjść poćwiczyć na parkiecie swe umiejętności, a także nauczyć się czegoś nowego. Oprócz zajęć tanecznych dzieci pod opieką instruktorów korzystały z innych form rozrywki. We wtorek były w MOK-u obejrzyć przedstawienie „Po drugiej stronie

tęczy”. Natomiast w piątek pojechały do kopalni srebra w Tarnowskich Górach.

Klub na koniec ferii organizował dla zrzeszonych u siebie dzieci wielki bal karnawałowy z poczęstunkiem, zabawami i nagrodami. Zaproszona została na niego grupa dzieci z „Komesu”.

mem

**Termin zgłoszeń
mija 28. lutego!**

Statuetka Kozła

Regulamin przyznawania honorowego wyróżnienia za aktywność w 1997 roku

- Statuetka Kozła przyznana będzie osobom fizycznym, osobom prawnym, czy organizacjom społeczno-gospodarczym, które wyróżniają się aktywnością społeczną i zawodową, na rzecz swego regionu i mieszkańców Kędzierzyna-Koźła.
- Kandydatami do statuetki mogą być mieszkańcy Kędzierzyna-Koźła, oraz osoby i instytucje szczególnie zasłużone swoją działalnością na rzecz naszego miasta.
- Statuetka „Koziołka Kędzierzyńsko-Kozielskiego” będzie nagrodą przyznaną co roku, za dokonania lub całokształt działalności w następujących kategoriach:
 - działalność publiczna i społeczna
 - pomoc i opieka społeczna
 - przedsiębiorczość i biznes
 - kultura, sport i turystyka
 - architektura
 - promocja miasta
- W kategorii osobowość nagroda przyznawana będzie tylko i wyłącznie osobom fizycznym.
- Zgłoszenia kandydatów do wyróżnienia mogą składać:
 - mieszkańcy miasta Kędzierzyna-Koźła
 - honorowi obywatele naszego miasta,
 - właściciele, prezesi i dyrektorzy firm, instytucji lub organizacji działających w naszym mieście.
- Wnioski kandydatów do statuetki „Koziołka” winny zawierać:
 - imię, nazwisko i adres wnioskodawcy,
 - imię, nazwisko kandydata lub nazwę firmy, czy instytucji zgłaszanej jako kandydata do wyróżnienia statuetką,
 - wskazanie jednej z siedmiu kategorii,
 - uzasadnienie zgłoszonej kandydatury.
- Zgłoszenia kandydatów do statuetek wraz z pisemnymi wnioskami przyjmowane są do dnia 28 lutego 1998 r. w siedzibie Redakcji Naszej Gazety w Kędzierzynie-Koźlu, ul. Jana Pawła II 14, lub w siedzibach pozostałych współorganizatorów. Zgłoszeń dokonywać można osobiście lub drogą pocztową.
- Kupony zgłoszeniowe
- Wyłonienie laureatów „KOZIOŁKA Kędzierzyńsko-Kozielskiego” spośród uprzednio udzielonych nominacji przeprowadza Kapituła KOZIOŁKA wyłoniona przez organizatorów z osób i przedstawicieli organizacji, w liczbie od 7 do 15 osób.
- Laureaci mają prawo wykorzystywania symbolu KOZIOŁKA na swoich dokumentach i wyrobach. Charakterystyki laureatów zamieszczane będą w prasie lokalnej i materiałach.

11. Organizatorami nagrody KOZIOŁKA są: Fundacja Dla Dobra

Publicznego i Tygodnik Jest Nasza Gazeta w Kędzierzynie - Koźlu.

STATUETKA KOZŁA

Zgłoszenie kandydata do statuetki

kandydat (imię, nazwisko lub nazwa firmy)

Kategoria:

- | | |
|---|--|
| ☐ a. działalność publiczna | ☐ e. sport i turystyka |
| ☐ b. pomoc i opieka społeczna | ☐ f. architektura |
| ☐ c. przedsiębiorczość i biznes | ☐ g. promocja miasta K-K |
| ☐ d. kultura | ☐ h. osobowość |
- (zaznacz tylko jedną kategorię)

Uzasadnienie:

Zgłaszający:

imię i nazwisko, adres, telefon

Wyslij lub przynieś do redakcji

DEVELOPER 47-220 Kędzierzyn-Koźle
ul. Kozielska 2 pok. 4

BIURO OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI

KUPI - SPRZEDA - ZAMIENI (077) 83 52 52 wew. 55
MIESZKANIA - DOMY - DZIAŁKI Godz. 9:00-15:30

1. Koźle - mieszkanie 1 pokojowe, 32 m², jasna kuchnia, II p., umeblowane, telefon, cena 36 tys. (do negocjacji)
2. Kędzierzyn - mała garsoniera, cena 23 tys.
3. Kędzierzyn - Leśna - mieszkanie 2 pokojowe, ciemna kuchnia, III piętro, 35 m², cena 41 tys.
4. Kędzierzyn - NDM - mieszkanie 1 pokojowe, 40 m², I piętro, cena 46 tys. (do negocjacji)
5. Kędzierzyn - Leśna - mieszkanie 2 pokojowe, 47 m², parter, cena 51 tys.
6. Kędzierzyn - NDM - mieszkanie 2 pokojowe, 48 m², IV p., cena 51 tys.
7. Kędzierzyn - NDM - mieszkanie 2 pokojowe, 46 m², II piętro, cena 55 tys.
8. Kędzierzyn - Piasty - mieszkanie 2 pokojowe, 39 m², III piętro, cena 46 tys.
9. Kędzierzyn - Centrum, mieszkanie 3 pokojowe, 60 m², zamieni na dwa mniejsze mieszkania
10. Kędzierzyn - Piasty - mieszkanie 2 pokojowe, 52 m², V piętro, cena 65 tys.
11. Kędzierzyn - Piasty - mieszkanie 3 pokojowe, 63 m², cena 72 tys.
12. Kędzierzyn - Leśna - mieszkanie 3 pokojowe, 62 m², II piętro, cena 68 tys.
13. Kędzierzyn - dom wolnostojący, 6 pokojowy, 2 łazienki, 160 m², cena 165 tys.
14. Większyce - dom w stanie surowym zamkniętym, piętrowy, 5 pokojowy, ok. 200 m², działka 11a, cena 90 tys. (do negocjacji)
15. Kędzierzyn - Kuźniczki ul. Głogowa, działka budowlana, 4a, pod bliźniak, uzbrojona, cena 29 tys.
16. Wynajmiemy mieszkanie 3 pokojowe, na os. Leśna, z telefonem, dla firmy, odstępné 1000 zł

DEVELOPER KUPI WYBRANE: MIESZKANIA 1 2 3 4 POKOJOWE
DZIAŁKI BUDOWLANE DOKŁADNIE DO ZAMIESZKANIA lub REMONTU
BEZPŁATNIE PRZYJMIEMY ZLECENIA SPRZEDAŻY NIERUCHOMOŚCI

47-220 Kędzierzyn-Koźle al. Jana Pawła II 27 tel./fax (077) 818-215

ARS - MUSIC-BOX

CENTRUM PŁYTOWE

KINO CHEMIK

SPRZEDAŻ PŁYT W DOLBY SURROUND

LISTA NAJLEPIEJ SPRZEDAJĄCYCH SIĘ PŁYT

ARS VIDEO - MUSIC - BOX

- ZAGRANICZNE**
1. Walentynka - Polygram Polska
 2. Walentynka RMF FM
 3. Love mega hits vol2
 4. Viva - Dee Jays
 5. Brooklyn Bounce „The second attack”
 6. Mega Body „Best of black”
 7. Celine Dion „Let's talk about love”
 8. Steve Winwood „Junction seven”
 9. MTV Raps
 10. Music from the motion picture - Wac the dog - Mark Knopfler
- POLSKIE**
1. Piasek „Piasek”
 2. De Su „Uczucia”
 3. Formacja Nieżywych Schabuff „Nasze piosenki najlepsze”
 4. T. Love „Chłopaki nie płaczą”
 5. Mr. Z'ooob „Czego się gapisz”
 6. Malego Reggae Rockers „Za - zu - zi”
 7. Sixten „Lawa”
 8. T - Raperzy znad Wisły „Dyskoteka szarego człowieka”
 9. Atmosphere „Atmosphere”
 10. Budka Suflera „Nic nie boli, tak jak życie”

Radio 69,86 107.9 FM

GÓRA ŚW. ANNY

DIECEZJALNE RADIO GÓRA ŚW. ANNY

45-005 Opole, pl. Katedralny 4
tel.: (0-77) 53-83-83. 53-87-87, fax: 53-79-48

ZAKŁAD POGRZEBOWY

"KORA"

Ul. Judyń (przy szpitalu nr 2) 47-220 Kędzierzyn-Koźle
tel. (077) 83-21-65, tel/fax 83-52-32

Świadcymy kompleksowe usługi pogrzebowe, transport zwłok w kraju i za granicą.

Dysponujemy kaplicami na terenie K-Koźla, posiadamy własną chłodnię na zwłoki.

Kremacja WROCLAW.

PROFESJONALNA USŁUGA PO KONKURENCYJNEJ CENIE !!!

ZAKŁAD POGRZEBOWY

Iwona Gwóźdź
ul. Racławicka 6
47-200 K-Koźle,
tel. (077) 82 49 67,
tel. całodobowy: 82 34 23

Zakład świadczy usługi całą dobę w kraju i za granicą:

- + kompleksowa org. pogrzebów
- + przewozy autokarawanem
- + usługi cmentarne
- + usługi kamieniarskie
- + pomniki, grobowce, nagrobki

KONKURENCYJNE CENY

Pieczątki w 1 godzinę.
Wizytówki, druki,
identyfikatory,
wizytówki drzwiowe.

Zakład Pieczętkarski
"MINIATURA"
Kędzierzyn-Koźle
ul. Głowackiego 4,
tel. 83 19 79, tel. dom. 83 37 38

AUTOMYJNIA JACEK NOWAK

- * "bezdotykowe" mycie nadwozia
- * mycie ciśnieniowe silników, podwozi i nadwozi wszelkich typów pojazdów
- * czyszczenie wnętrza pojazdów
- * pastowanie (nabłyszczanie)
- * mycie (maszynowe i ręczne) nadwozi samochodów osobowych
- * pranie tapicerki samochodowej
- * renowacja lakierów

47-220 Kędz.-Koźle, ul. Bema (osiedle Leśna), tel. (077) 83 32 86

MYJNIA CZYNNA GODZIENNIE

**od 10⁰⁰
do 20⁰⁰**

rok założenia - 1990

SOS
POLSKI ZWIĄZEK MOTOROWY
ASSISTANCE

**Ogólnopolska Sieć
Pomocy Drogowej**

PZM - SOS ASSISTANCE
CENTRUM ZGŁOSZENIOWE
tel. 0-22 25-99-88
ul. Śniadeckich 17 A
00-654 WARSZAWA

P.U.H. TYTAN

POMOC DROGOWA
PARKING STRZEŻONY 24h
47-232 KĘDZIERZYN-KOŹLE
ul. Królowej Jadwigi 10
NIP 749-101-55-68
tel/fax (077) 83-74-53
tel. kom. 0-90 252 079

TELE - VIDEO - SAT SERVICE

Oferuje usługi w zakresie

- naprawa telewizji kolorowej
- magnetowidy i odtwarzacze
- (cyfrowe) SHARP, SCHNEIDER
- ZESTAWY SATELITARNE

47-220 Kędzierzyn-Koźle ul. Kozielska 75
tel. 83-25-11



BIURO OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI

>> CARDOM <<

Kędzierzyn-Koźle, Al. Jana Pawła II 14, tel. 83 72 04

KUPNO - SPRZEDAŻ - ZAMIANA - WYNAJEM

MIESZKANIA - DOMY - LOKALE - DZIAŁKI

ZAPEWNIAMY PEŁNĄ OBSŁUGĘ PRAWNĄ I NOTARIALNĄ

Mieszkania:

1. K-K - 35 m², 2 pokojowe, I piętro, Koźle, cena 40 tys.
2. K-K - 36 m², 1 pokojowe, III piętro, Leśna, cena 42 tys.
3. K-K - 37 m², 2 pokojowe, wysoki parter, Koźle, cena 41 tys.
4. K-K - 38 m², 2 pokojowe, IV piętro, Koźle, cena 42 tys.
5. K-K - 39 m², 1 pokojowe, III piętro, Pogorzec, cena 53 tys.
6. K-K - 40 m², 1 pokojowe, I piętro, centrum, cena 48 tys.
7. K-K - 40 m², 1 pokojowe, pokój podzielnny, parter, centrum, telefon, cena 45 tys.
8. K-K - 45 m², 2 pokojowe, II piętro, Kędzierzyn, cena 51 tys.
9. K-K - 47 m², 2 pokojowe, I piętro, do remontu, Kędzierzyn, cena 49 tys.
10. K-K - 47 m², 2 pokojowe, parter, C.O. gazowe, Pogorzec, cena 52 tys.
11. K-K - 50 m², 2 pokojowe, II piętro, Koźle, cena 46 tys.
12. K-K - 48 m², 2 pokojowe, II piętro, umeblowane, Kędzierzyn, cena 60 tys.
13. K-K - 49 m², 3 pokojowe, VI piętro, Kędzierzyn, cena 58 tys.
14. K-K - 52 m², 2 pokojowe, IV piętro, Koźle, cena 55 tys.
15. K-K - 58 m², 1 pokojowe, II piętro, Koźle, cena 50 tys.
16. K-K - 59 m², 3 pokojowe, I piętro, Koźle, cena 65 tys.
17. K-K - 63 m², 3 pokojowe, VI piętro, Kędzierzyn, cena 85 tys.
18. K-K - 65 m², 3 pokojowe, I piętro, Kędzierzyn, cena 55 tys.
19. K-K - 78 m², 4 pokojowe, parter, Pogorzec, cena 72 tys.
20. K-K - 83 m², 3 pokojowe, I piętro, Kłodnica, cena 65 tys.
21. Zdzieszowice - 48 m², 2 pokojowe, II piętro, cena 48 tys.

Domy:

1. K-K - dom do zamieszkania, 140 m², może być dwurodzinny, działka 8a, cena 170 tys.
2. K-K - nowy dom, 230 m², komfortowy z wyposażeniem, dz. 5a, cena 230 tys.
3. K-K - segment szeregowki, 160 m², do remontu, działka 9a, cena 100 tys.
4. K-K - segment szeregowki 200 m², dz. 2,5a (Azoty), cena 120 tys.
5. K-K - atrakcyjny dom, 200 m², 6 pokojowy, działka 10a, cena 200 tys.
6. k/K-K - dom wolnostojący, 150 m², bud. gosp., działka 8a, cena 95 tys.
7. K-K - 1/2 bliźniaka, 110 m², do wykończenia, działka 5a, cena 100 tys.
8. K-K - dom wolnostojący, 180 m², do remontu, działka 18a, cena 50 tys.

9. Cisek - dom wolnostojący, 120 m², po remoncie, działka 40a, cena 80 tys.
10. k/K-K - dom 1975, 120 m², do zamieszkania, działka 8a, cena 125 tys.
11. k/K-K - kamienica, 450 m², do zamieszkania, C.O., działka 50a, cena 110 tys.
12. K-K - dom dwurodzinny, 160 m², do zamieszkania, C.O., działka 30a, cena 167 tys.
13. Bierawa - dom wolnostojący, 80 m², do remontu, działka 9a, cena 20 tys.
14. k/Koźla - (1 km) - dom - stan surowy przykryty, 200 m², działka 11a, cena 90 tys.
15. k/K-K - dom dwurodzinny, 220 m², C.O., działka 12a, cena 135 tys.
16. k/Lodzi - dom wolnostojący, 300 m², 7 pokojowy, bud. gosp., garaż, działka 5 ha, cena 200 tys.
17. k/Głubczyc - dom do podremontowania, 60 m², działka 4a, cena 10 tys.

Inne:

1. K-K - obiekt produkcyjno biurowy, 1200 m², działka 15a, cena 75 tys.
2. Opole - rozp. budowa hali prod., stacja paliw, działka 1,5 ha, cena 400 tys.
3. k/K-K - kurnik, 500 m², zapl. socj., C.O., działka 60a, cena 50 tys.
4. K-K - obiekt na dowolne wykorzystanie (hotel, dom towarowy, mieszkania) 3.000 m², do remontu, działka 14a, cena 500 tys.
5. K-K - obiekt mieszkalno-biurowy, 400 m², Koźle, cena 200 tys.
6. K-K - obiekt magazynowo-produkcyjny 1500 m², działka 81a, cena 120 tys.
7. K-K - sklep 30 m², po remoncie, wyposażony cena 65 tys.
8. k/K-K - obiekt gastronomiczno- mieszkalny, 300 m², działka 7a, cena 250 tys.
9. k/K-K - obiekt rekreacyjny, 150 m², działka 24a, cena 65 tys.

Działki:

1. K-K - działka przeznaczona pod zabudowę, 30a, cena 50 tys.
2. K-K - działka budowlana pod segment szeregowki, 3a, cena 40 tys.
3. k/K-K - działka budowlana 10a, cena 20 tys.
4. Zabieniec - działka budowlana 7a, cena 20 tys.
5. Zabieniec - działka budowlana, 5,5 a z piwnicami, cena 20 tys.
6. k/K-K - działka budowlana 15a, przy trasie, cena 15 tys.
7. Prudnik - działka budowlana 38a, cena 38 tys.

Przyjmujemy bezpłatne oferty sprzedaży nieruchomości. Kupimy mieszkania 3, 4 pokojowe, atrakcyjne, nowy dom w K-K w cenie do 180 tys. zł., oraz domy różne w K-K i okolicach (najchętniej w Cisowej lub Ślawieicach)

Zapewniamy pełną obsługę prawną i notarialną.

INTERNET: www.webmedia.pl/opole/Cardom; email: cardom@rubikon.net.pl

NAJTAŃSZA FOTO-OFFERTA MIASTA

"FOTOGRAFIA"

47-220 Kędzierzyn-Koźle
ul. Damrota 26A tel. 83 52 77

**CZYNNA:
10⁰⁰-18⁰⁰**

- tylko 0.40 gr. - w ciągu 24 godz.
- zdjęcia paszportowe, legitymacyjne
itp. w 3 min. 11,0 zł

WYSOKA JAKOŚĆ, PRZYJDŹ - SPRAWDŹ

MIEJSKI ZAKŁAD CMENTARNY



od 7.00 do 16.00
83-40-76
od 16.00 do 7.00
83-55-41

ul. Bałtycka 2
47-220 Kędzierzyn-Koźle

Poleca usługi:

- * pogrzebowe
- * cmentarne
- * przewozowe

Zapewniamy wysoki standard i godne warunki ostatniej posługi przy absolutnie konkurencyjnie niskich cenach.

LECZENIE ZWIERZĄT

Dezynsekcja
Deratyzacja
Dezynfekcja

Najnowsze i bezpieczne preparaty krajowe i zagraniczne, długoletnia praktyka, fachowa obsługa, niskie ceny!!!

LECZNICA DLA ZWIERZĄT
Kędzierzyn-Koźle
ul. Dzierżonia 5
tel. 0 602 648 330



N Zaufanie do pełna...



**CENTRALA
PRODUKTÓW
NAFTOWYCH
"CPN" S.A.**

**Oddział
w Kędzierzynie-Koźlu
ZAPRASZA DO**

**CAŁODOBOWEJ
STACJI
PALIW**

przy al. Jana Pawła II

Oferujemy:

- ★ **PEŁNY WYBÓR PALIW**
- ★ **AUTO-GAZ LPG**
- ★ **AUTOMYJNIE: AUTOMATYCZNA I RĘCZNA**
- ★ **ODKURZACZ**
- ★ **SKLEP**
- ★ **PARKING DLA SAMOCHODÓW**
- ★ **OSOBOWYCH I CIEŻAROWYCH**

W szóstej edycji konkursu „Elita Opolskich Eksporterów” za osiągnięcia w 1997 roku wyróżniono 15 firm. Niektóre z nich otrzymały z rąk Ryszarda Zembaczyńskiego, wojewody opolskiego złote statuetki za to, że już po raz piąty mogły wykazać się rewelacyjnymi wynikami swej działalności. Dwie statuetki przyjechały do K-K. Jedną z Januszem Przybyłą, prezesem Fabryki Aparatury i Urządzeń „FAMET” SA, druga z Józefem Sebestą, prezesem ZA „Kędzierzyn” SA. To duży sukces zarówno dla firm jak i dla miasta.

Fabryka Aparatury i Urządzeń „FAMET” SA w K-K powstała w 1950 roku, jako Zakłady Urządzeń Chemicznych „Metalchem”. W tamtym okresie była producentem aparatury i urządzeń dla przemysłu chemicznego na rynek polski oraz krajów ościennych: NRD, Czechosłowacji, ZSRR. Pewna, niewielka zresztą część produkcji eksportowana była na tak zwany wówczas drugi obszar płatniczy, czyli do krajów Europy Zachodniej. Firma należała do średnich na tym terenie. W szczytowym okresie zatrudnionych w niej było ponad 1000 osób.

Z powodu sytuacji ekonomicznej kraju na przełomie lat siedemdziesiątych i osiemdziesiątych „Metalchem” zaczął mieć coraz większe kłopoty ze zbyciem produkowanej przez siebie aparatury. Dlatego też ówczesna dy-

rekcja szukając rozwiązania tej sytuacji pomyślała o zmianie profilu działalności oraz zdobyciu nowych rynków zbytu. Na początku lat osiemdziesiątych uruchomiona została produkcja komponentów do maszyn drogowych.

Janusz Przybyła, prezes: - Spełnialiśmy wysokie wymagania co do jakości, terminowości dostaw tychże nowych wtedy dla nas komponentów. Od tego czasu zaczęła się taka historia, czy może na początku przygoda z eksportem w tym nowym asortymencie. Oczywiście kontynuowany był eksport do krajów tzw. pierwszego obszaru płatniczego rozliczany w rublach transferowych. On

również stanowił pewien poziom, ale nigdy nie był istotnym stałym czynnikiem, zwłaszcza jeśli chodzi o podnoszenie kwalifikacji firmy, jej dyspozycyjności i innych krajów, w których wolny rynek, konkurencja ukształtowały w pełni poziom wymagań.

Lata dziewięćdziesiąte to dla firmy okres burzliwego rozwoju w kierunku opanowania całego segmentu rynku maszyn budowlanych i drogowych.

Dzisiaj „FAMET” jest jednym z największych dostawców w tej kategorii w Europie. Dostarcza swoje produkty do niemal wszystkich zachodnioeuropejskich producentów maszyn: Szwecji, Nie-

miec, Francji, Wielkiej Brytanii, Szwajcarii i Włoch. Poza tym prowadzi również produkcję dotychczasowego asortymentu rur bimetalowych żebrowanych, które sprzedaje nawet poza Europą.

W tym momencie około 90% produkcji wysyłane jest na eksport.

Janusz Przybyła: - Ta nowa sytuacja gospodarki wolnorynkowej gdzie

robki metali, obróbki termicznej przez cięcie łącznie z techniką laserową. Posiadają swoje biuro projektowe z kilkunastoosobowym młodym zespołem, który bardzo aktywnie uczestniczy w procesie rozwojowym oraz tworzeniu nowej jakości w firmie. Nowoczesny sprzęt komputerowy z doskonałym oprogramowaniem daje możliwości indywidualnego rozwoju kadry.

Fabryka Aparatury i Urządzeń „FAMET” SA to prężna i wciąż rozwijająca się firma. Jej działalność nie ogranicza się jednak tylko do sfery produkcyjno-handlowej.

Janusz Przybyła: - W sposób stały uczestniczymy w dofinansowaniu służby zdrowia, poprzez bezpośrednie finansowanie niektórych przedsięwzięć na poszczególnych oddziałach szpitali w K-K, czy też w Przemysłowym Ośrodku Zdrowia na terenie Blachowni. Jesteśmy też współtwórcami fundacji na rzecz zdrowia oraz jesteśmy jej stałym sponsorem. Pod stałą opieką mamy również Szkołę Podstawową w Cisowej oraz Caritas. Z reguły na początku roku przeznaczamy na te cele jakąś sumę pieniędzy, którą trzeba później podzielić.

GREK

Złoto za piątkę

